



**DALŠÍ ŠANCE PRO SPORT:  
NOVÉ VÍCEÚČELOVÉ HŘIŠTĚ NA CHVALECH**

## Kalendář kulturních akcí v Horních Počernicích na měsíc

říjen



KDY?

CO?

KDE?

|                     |                                                |                                |
|---------------------|------------------------------------------------|--------------------------------|
| 2.10. V 15.00       | ČAROSTŘED A ČERNÁ PANÍ                         | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 3.10., 19.30        | LEDŇÁČEK                                       | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 5.10., 14.30        | SLAVNOSTNÍ OTEVŘENÍ HŘIŠTĚ PO REKONSTRUKCI     | FZŠ CHODOVICKÁ                 |
| 6.-7.10, 18.00      | DNY ŘECKÉ A KYPERSKÉ KULTURY                   | ŠPEJCHAR CHVALSKÉ TVRZE        |
| 7.10., 9.00–12.00   | SMALTOVANÝ ŠPERK                               | O.S. MUM, MEZILEŠÍ 2058        |
| 7.10., 14.00        | ZAHRADA NA PODZIM - SETKÁNÍ SENIORŮ            | KLUBOVNA TJ SOKOL              |
| 8.10., 14.00–17.00  | DRAKIÁDA - VÝROBA A POUŠTĚNÍ DRAKŮ             | DDM RATIBOŘICKÁ 1899/32        |
| 9.10., 7.00         | DĚTSKÉ RYBÁŘSKÉ ZÁVODY V PLAVANÉ               | RYBNÍK KOUPALIŠTĚ              |
| 10. 10., 15.00      | PRINC BAJAJA                                   | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 11.10., 19.30       | PRÁZDNINY SNŮ                                  | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 12.10., 9.00–15.00  | SMART KLUB                                     | ZŠ RATIBOŘICKÁ                 |
| 12.10., 17.00       | VÝSTAVA SKAUTING V H POČERNICÍCH               | CHVALSKÝ ZÁMEK                 |
| 14.10., 9.00–12.00  | KURZ VÝROBY Z KŮŽE                             | O.S. MUM, MEZILEŠÍ 2058        |
| 14.10., 18.00–20.00 | HOMEOPATIE (NEJEN) PRO RODIČE                  | O.S. MUM, MEZILEŠÍ 2058        |
| 15.-16.10.          | VOLBY DO ZASTUPITELSTVA MĚSTSKÉ ČÁSTI PRAHA 20 | A HLAVNÍHO MĚSTA PRAHY         |
| 16.10., 19.30       | SLUHA DVOU PÁNŮ                                | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 17.10., 15.00       | JAK SE ZBAVIT ČERTA                            | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 17.10., 17.00       | DUCHOVNÍ HUDBA ČTYŘ STOLETÍ                    | KOSTEL SV. LUDMILY             |
| 19.10, 19.30        | JAK UVAŘIT ŽÁBU                                | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 20.10., 19.30–20.30 | ZMĚNA V RODINĚ - BESEDA S PSYCHOLOŽKOU         | O.S. MUM, MEZILEŠÍ 2058        |
| 21.10., 9.00–12.00  | PODZIMNÍ DEKORACE                              | O.S. MUM, MEZILEŠÍ 2058        |
| 21.10., 19.30       | ABY BYLO JASNO                                 | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 21.10., 19.30–21.30 | JAK PŘEKONAT PROBLÉMY S ALKOHOLEM              | O.S. MUM, MEZILEŠÍ 2058        |
| 22.10., 19.30       | TŘI SESTRY                                     | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 23.10., 15.00       | LÍNÝ HONZA                                     | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 23.10., 19.30       | KDO TO ASI PŘIŠEL                              | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 24.10., 15.00       | VODNÍK MAŘENKA                                 | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 24.10., 15.30       | SLAVNOST K 50. VÝROČÍ OTEVŘENÍ MODLITEBNY      | ECM, KŘOVINOVO NÁMĚSTÍ 12      |
| 24.10., 16.00–17.30 | VÝKLUB                                         | CÍRKEV BRATRSKÁ, VE ŽLÍBKU 168 |
| 24.10., 19.30       | DR. JOHANN FAUST, PRAHA II, KARLOVO NÁM. 40    | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 25.10., 18.00       | I. HUDEBNÍ VEČER - TRADIČNÍ KONCERT ŽÁKŮ ZUŠ   | SÁL ZUŠ RATIBOŘICKÁ            |
| 25.10., 19.30       | PRSTÝNEK PANÍ BÁRNETOVÉ                        | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 26.10., 19.30       | MILADA                                         | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 27.10., 19.30       | VALMONTOVY NEBEZPEČNÉ ZNÁMOSTI                 | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 28.10., 15.00       | HASTRMANSKÁ KOMEDYJE                           | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 28.10. V 19.30      | NOC NA KARLŠTEJNĚ                              | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 29.10., 19.30       | ŽENSKÝ ZÁKON                                   | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 30.10., 15.00       | ZKOUŠKY ČERTA BELINKA                          | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 30.10., 19.30       | PODIVNÉ ODPOLEDNE DR. ZVONKA BURKEHO           | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 31.10., 10.00       | ZÁVODY V GYMNASITICE                           | TĚLOCVIČNA ZŠ RATIBOŘICKÁ      |
| 31.10., 15.00       | ČARODĚJNICE                                    | DIVADLO H. POČERNICE           |
| 31.10., 19.30       | PES BASKERVILLSKÝ                              | DIVADLO H. POČERNICE           |

PODROBNÉ INFORMACE O AKCÍCH NAJDETE UVNITŘ ČÍSLA.

**Z obsahu:**

- 6** Evropské občanství předpokládá toleranci a solidaritu
- 11** Pátek 22. - neděle 31. října ČECHŮV DIVADELNÍ PODZIM  
3. ročník festivalu ochotnických divadel
- 17** 6. - 7. října DNY ŘECKÉ A KYPERSKÉ KULTURY NA CHVALECH

Vážení čtenáři,

prosím vás, abyste pochopili, že se tentokrát vzdávám jakýchkoliv úvah a poznámek k věcným problémům naší městské části. Do voleb zbývá jen pár dnů a já nechci na tomto místě svými slovy získávat ani odrazovat vaše hlasy. Žádám vás o účast při komunálních volbách, které začnou v pátek 15. října 2010 ve 14 hodin ve všech dvanácti volebních místnostech. Dáte svůj hlas těm, kteří budou v nejbližších čtyřech letech rozhodovat o dalším rozvoji Horních Počernic. Ať je vaše volba šťastná!

*Ivan Liška, starosta*



Vážení spoluobčané,

čtyři roky uběhly jako voda a máme před sebou další volby. Pro Horní Počernice to byly myslím celkem úspěšné čtyři roky, které - a to je důležité - končíme bez dluhů. Chci poděkovat všem členům končícího zastupitelstva bez ohledu na to, kterou volební stranu zastupovali, za jejich čtyřletou práci. Úspěšnou práci nesnižují ani některá "zázračná prohlédnutí" na poslední chvíli. Děkuji také občanům Horních Počernic za podporu, které se mi za poslední roky dostávalo. Velmi si toho vážím.

Věřím, že voliči budou mít pro příští čtyři roky šťastnou ruku, že nevíteží populismus a nereálné sliby. Horní Počernice jako jeden z dvaadvaceti správních obvodů hlavního města Prahy si jistě zaslouží silné a pracovité zastupitelstvo. Věřme tedy společně, že úspěšný rozvoj Horních Počernic bude pokračovat i v dalším volebním období.

*Tomáš Kádner, místostarosta*



## Informace o způsobu hlasování ve volbách do zastupitelstva obcí

### Hlasovací lístek

Hlasovací lístek pro volby do zastupitelstva obce může být vytištěn oboustranně. V záhlaví každého hlasovacího lístku je uveden název obce a počet členů zastupitelstva obce, který má být zvolen. Kandidáti každé volební strany jsou uvedeni na společném hlasovacím lístku v pořadí určeném volební stranou, a to v samostatných zarámovaných sloupcích umístěných vedle sebe. Občané Horních Počernic obdrží při roznosu dva hlasovací lístky - pro volby do Zastupitelstva mč. Praha 20 a pro volby do Zastupitelstva hl.m. Prahy.

### Úprava hlasovacího lístku

V prostoru určeném pro úpravu hlasovacích lístků volič může hlasovací lístek upravit jedním z uvedených způsobů:

- Označit křížkem ve čtverečku v záhlaví sloupce před názvem volební strany pouze jednu volební stranu. Tím je dán hlas kandidátům této volební strany v pořadí dle hlasovacího lístku v počtu, kolik činí počet členů zastupitelstva obce, který má být v obci volen. Pokud by byla označena tímto způsobem více než jedna volební strana, byl by takový hlas neplatný.

- Označit v rámečcích před jmény kandidátů křížkem toho kandidáta, pro kterého hlasuje, a to z kterékoli volební strany, nejvýše však tolik kandidátů, kolik členů zastupitelstva obce má být zvoleno. Počet členů zastupitelstva, který má být v obci zvolen, je uveden v záhlaví hlasovacího lístku. Pokud by bylo označeno tímto způsobem více kandidátů, než je stanovený počet, byl by takový hlas neplatný.

- Kromě toho lze oba způsoby, popsané v předchozích bodech, kombinovat, a to tak, že lze označit křížkem jednu volební stranu a dále v rámečku před jménem kandidáta další kandidáty, pro které hlasuje, a to v libovolných samostatných sloupcích, ve kterých jsou uvedeny ostatní volební strany. V tomto případě je dán hlas jednotlivě označeným kandidátům. Z označené volební strany je dán hlas podle pořadí na hlasovacím lístku pouze tolika kandidátům, kolik zbývá do počtu volených členů zastupitelstva obce. Pokud má být voleno např. 25 členů zastupitelstva a je označena volební strana s 25 kandidáty a kromě toho 5 kandidátů individuálně ze sloupců dalších volebních stran, je dáno označené volební straně 20 hlasů, a to pro kandidáty na prvních dvaceti místech (odvolaní kandidáti se nepočítají). Pokud by byla tímto způsobem



označena více než jedna volební strana nebo více kandidátů, než je stanovený počet, byl by takový hlas neplatný.

Po úpravě vloží volič hlasovací lístek do úřední obálky.

Pokud volič neoznačí na hlasovacím lístku ani volební stranu, ani žádného kandidáta, hlasovací lístek nevloží do úřední obálky, hlasovací lístek přetrhne nebo vloží do úřední obálky několik hlasovacích lístků do téhož zastupitelstva, je jeho hlas neplatný.

*Ing. Alexandra Janáčková,  
vedoucí občansko - správního odboru*

říjen 2010

## ODBOR OBČANSKO - SPRÁVNÍ



### Informace o konání voleb do Zastupitelstva Městské části Praha 20 a Zastupitelstva hlavního města Prahy

1. Volby do Zastupitelstva Městské části Praha 20 a do Zastupitelstva hl. m. Prahy se budou konat v pátek 15. října od 14.00 do 22.00 a v sobotu 16. října 2010 od 8.00 do 14.00.

2. V naší městské části se jedná o 12 volebních okrsků:

|     |   |    |                                    |
|-----|---|----|------------------------------------|
| 759 | - | 01 | ZŠ Stoliňská                       |
| 760 | - | 02 | ZŠ Stoliňská                       |
| 761 | - | 03 | ZŠ Spojenců                        |
| 762 | - | 04 | ZŠ Spojenců                        |
| 763 | - | 05 | Jívanská 635, zasedací místnost MÚ |
| 764 | - | 06 | ZŠ Ratibořická                     |
| 765 | - | 07 | ZŠ Ratibořická                     |
| 766 | - | 08 | ZŠ Ratibořická                     |
| 767 | - | 09 | ZŠ Bártlova                        |
| 768 | - | 10 | Divadlo Horní Počernice            |
| 769 | - | 11 | KC Domeček                         |
| 770 | - | 12 | ZŠ Chodovická                      |

3. Voliči bude umožněno hlasování poté, kdy prokáže svou totožnost a státní občanství České republiky platným občanským průkazem nebo cestovním pasem.

4. Každému voliči budou dodány nejpozději 3 dny přede dnem voleb hlasovací lístky. Ve dnech voleb může volič obdržet hlasovací lístky ve volební místnosti. Spolu s nimi obdrží volič též informační leták, v němž bude seznámen s údaji potřebnými pro realizaci volebního práva. Obálka s doručenými hlasovacími lístky je v pravém rohu nahoře označena adresou a číslem volební místnosti.

*Bc. Ivan Liška, starosta Prahy 20*

*Ing. Alexandra Janáčková,  
vedoucí občansko - správního odboru*

## ODBOR HOSPODÁŘSKÉ SPRÁVY A INVESTIC

### Zveřejnění záměru na pronájem bytu

Městská část Praha 20 zveřejňuje záměr na pronájem bytu na základě převzetí postoupené pohledávky pronájemného bytu formou výběru. Předmětem výběru bude nejvýhodnější nabídka na pronájem bytu o velikosti 3 + k.k. o celkové ploše 55,89 m<sup>2</sup> vč. balkonu a sklepních prostor, kvalita standard, 7. podlaží domu č.p. 2056 v ul. Mezilesí v Praze - Horních Počernicích na dobu neurčitou v režimu regulovaného nájemného. Na předmětném bytě vázne dluh (pohledávka) ve výši 289.404 Kč.

**Hornopočernický zpravodaj**

Způsob přihlášení a podrobné podmínky výběru včetně termínů prohlídek bytu jsou zveřejněny na Úřední desce a internetových stránkách Úřadu MČ Praha 20 ([www.pocernice.cz](http://www.pocernice.cz)). Místem pro poskytování informací a k vyzvednutí přihlášky je ÚMČ Praha 20, Náchodská 754, Praha 9, odbor hospodářské správy a investic, Ing. H. Petrdlíková, tel.: 271071731.

Písemná přihláška musí být doručena nejpozději do 29.10.2010 do 12.00 hod. na podatelnu ÚMČ Praha 20, Jívanská 647, Praha 9. O výsledku výběru rozhoduje Rada MČ Praha 20.

*Helena Petrdlíková, OHSaI*

## ODBOR ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

### Mobilní sběr nebezpečného odpadu v říjnu

V úterý 5.10. 2010 proběhne v tomto roce už poslední možnost mobilního sběru nebezpečného odpadu, který zajišťuje spol. Pražské služby, a.s. na základě smlouvy s hl. m. Prahou, při kterém mohou občané v příslušný čas na zastávkových místech odevzdat bezplatně nebezpečný odpad do sběrného vozidla. Při mobilním sběru bude obsluha sběrných vozů na uvedených stanovištích přijímat: baterie, akumulátory, nádoby od sprejů, mazací oleje a tuky (ne jedlé či potravinářské tuky), ředidla a barvy, léky a teploměry, kyseliny a hydroxidy, lepidla a pryskyřice, detergenty (odmašťovací přípravky), fotochemikálie, pesticidy (přípravky na hubení hmyzu, hlodavců, plevelů, odstraňování plísní), zářivky a výbojky.

#### Časový harmonogram svozu:

1. ul. Ve Žlábku (roh Třebešovská, proti restauraci)  
15.00 - 15.30
2. ul. Chodovická (roh Běluňská)  
15.40 - 16.10
3. ul. Božanovská (stanice bus Svěpravice, u kamenictví)  
16.20 - 16.50
4. křižovatka ul. Jeřická - Dolská  
17.00 - 17.30
5. ul. Mezilesí (parkoviště u prodejny Penny)  
17.40 - 18.10
6. ul. Stoliňská (Chvaly, proti bráně do ZŠ)  
18.20 - 18.50

Nejbližší stabilní sběrna nebezpečného odpadu je sběrný dvůr hl. m. Prahy Chvalkovičská 3 - Horní Počernice.

*Ing. Marie Novotná, OŽPD*

## ODBOR MÍSTNÍHO HOSPODÁŘSTVÍ

### Přistavení kontejnerů na bioodpad

Ve spolupráci s odborem ochrany prostředí Magistrátu hl. m. Prahy budou v naší městské části přistaveny na určená místa kontejnery na bioodpad (listí, tráva, větve). U kontejnerů bude dozor, který dohlédne, aby se do nich ukládal pouze bioodpad.

#### Kontejnery budou přistaveny na tato místa v termínech:

1. Parkoviště za benzinovou pumpou Benzina
  2. Křižovatka Jeřická - Chvalkovičská
  3. Křovinovo náměstí proti rybníčku
- Neděle 31.10.2010 od 9.00 do 12.00 hod.**  
**Sobota 6.11.2010 od 9.00 do 12.00 hod.**

*Jaroslav Píša, vedoucí odboru MH*

## SMART KLUB

**12. října 2010 od 9 do 15 hod.**

**v ZŠ Ratibořická**

**Učitelé a žáci předají kolegům z ostatních škol své nápady a zkušenosti z využívání moderních technologií ve výuce.**

**Informace na [www.avmedia.cz/skoly/akce](http://www.avmedia.cz/skoly/akce)**

**říjen 2010**



## ODBOR SOCIÁLNÍCH VĚCÍ A ZDRAVOTNICTVÍ

### Klienti pečovatelské služby na výletě

Dne 14.9.2010 pořádala pečovatelská služba MČ Praha 20 v rámci svých pravidelných aktivit zájezd do Liberce. Klienti PS společně se členy MO Svazu tělesně postižených Horní Počernice měli možnost v Liberci navštívit místní ZOO a botanickou zahradu. I když nám počasí moc nepřálo, nemělo to vliv na dobrou náladu účastníků zájezdu. Se zájmem jsme si prohlédli zvířecí obyvatele této zoologické zahrady, v čele se vzácnými bílými tygry. V botanické zahradě bylo možné zhlédnout zase nejrůznější druhy rostlin. Při zpáteční cestě jsme se zastavili v Lysé nad Labem a navštívili zde cukrárnu. Zakončili jsme tak sladce hezký a zajímavý výlet.

*Renáta Kosová,  
pečovatelská služba MČ Praha 20*

### Nepodléhejme falešným slibům!

Pošta. Strašák, který straší naše spoluobčany už pár let. Blíží se komunální volby a některé strany nebo politická uskupení slibují, že tento problém vyřeší.

Dne 21. června 2010 byl starostou Ivanem Liškou zastupitelům předložen dopis od Jaroslava Chýlka, MBA, náměstka ministra vnitra pro informatiku, týkající se vyjádření situace v poskytování služeb Českou poštou. Zde jsme se dozvěděli, že 24.5.2010 byla uzavřena dohoda mezi panem starostou a vrchním ředitelem divize Poštovní provoz a logistika České pošty s.p. o přestěhování pošty do nových prostor do ulice v Lipí. Přitom v době konání zastupitelstva v uvedených prostorách byl už jiný nájemce.

Dne 13.9.2010 byl opět starostou MČ Praha 20 zastupitelům předložen další dopis od Ing. Vladimíra Perného, MBA, ředitele regionu Praha České pošty s.p., o ukončení jednání o stěhování do prostor v ulici v Lipí (nechápu, proč se tak stalo až v srpnu) a o hledání jiných vhodných objektů v lokalitě Horních Počernic. Za nejvhodnější z nabízených prostor považují prostor v budově budoucího supermarketu Albert, která bude dokončena možná v roce 2012.

Řekněme si to upřímně, co je pošta? Státní podnik. Při dnešních škrtech a utahování opasek na všech ministerstvech či velkých firmách velké změny ani čekat nemůžeme. Z pohledu obyčejného občana by v této situaci stačilo změnit pár maličkostí: Opravit stávající vchod o dveře na fotobuňku a nájezd, aby na poštu mohli vozíčkáři i rodiče s kočárky, aby se nemuseli obávat o své děti nechané na ulici. Automat na pořadová čísla, aby nedocházelo k hádkám ve frontách, tím by se do malé haly vešlo více lidí a nemuseli by za špatného počasí čekat venku na ulici. Upravení doby pro příjem hromadných zásilek, případně vyčlenění jedné přepážky na jejich zpracování, a pak trvat na tom, že se budou vyřizovat jen tam. Permanentní otevření minimálně dvou přepážek na listovní služby, posílení služeb v době po 16 hodině, aby byly otevřené všechny přepážky. Je smutné, že se zákazník musí ozvat, proč jsou zavřené dvě přepážky, pak se možná dočkáte zázraku (jako my), a jednu z nich otevřou.

Ale pokud chceme změny od pošty, neměli bychom chtít i trochu respektu od zákazníků podávajících hromadné zásilky? Co by jim udělalo, kdyby za této situace nechodili na poštu v době, kdy má obyčejný člověk možnost dojít si pro zásilku, tj. v době oběda či po pracovní době?

Při rozvoji Horních Počernic by si tato městská část zasloužila i pobočky dvě. Při průtazích v hledání nových prostor se sama sebe ptám: Má cenu chtít po poště nějaké změny, když ta o to evidentně nestojí a místo snahy o to, aby byl její zákazník spokojený, bude raději pořizovat pro zaměstnance nové uniformy za čtvrt miliardy? (zdroj zprávy: idnes.cz ze dne 16.9.2010). Mimochodem, šla jsem ulicí Náchodskou, a zde je nabízen objekt k pronájmu (objekt instalaterských potřeb hned vedle prodejny s nápoji). Nestálo by toto řešení za úvahu? Vždyť je to objekt, ve kterém pošta již sídlila.

**Hornopočernický zpravodaj**

Ať nás čekají změny malé či velké, přeji České poště s.p., novému vedení radnice a hlavně nám, občanům Horních Počernic, rychlé odstranění onoho pomyslného strašáka, kvůli kterému každý z nás na poštu chodí nerad.

*Pavλίna Doušová, zastupitelka MČ Praha 20*

### Kanalizace v Horních Počernicích

V současné době se velmi často diskutuje o kanalizaci v naší městské části. Už v minulém čísle HPZ byla uveřejněna informace, že její výstavba bude pokračovat. Jedná se o největší neodkanalizované části Horních Počernic v okolí ulic Domkovská a Jeřická s rozpočtem kolem 150 milionů Kč. Stavba by mohla začít ještě koncem letošního roku, pokud to umožní počasí, dokončena bude v roce 2011. Tím bude podstatná část našeho souvisle zastavěného území napojena na kanalizaci. Poté zůstane v centrální části Horních Počernic neodkanalizované pouze některé malé oblasti. Jejich napojení na kanalizační síť se stane naší prioritou v dalším období.

Jsou tu ale ještě dvě lokality, kde je nutné vytvořit podmínky na napojení na kanalizaci: lokalita Na Svěcence a Slavětín. Zde je situace o něco komplikovanější, protože se sem musí nejprve přivést hlavní řad, který umožní odkanalizování. V obou případech se už připravuje dokumentace pro územní rozhodnutí, ale je zde také problém majetkoprávního vypořádání pozemků, přes které kanalizace povede. Zde jsme připraveni pomoci investorovi jednat s vlastníky dotčených pozemků tak, aby se případné problémy vyřešily ku prospěchu občanů bydlících v těchto lokalitách. Dalším problémem, který je v současné době obtížně řešitelný, je odkanalizování poslední části Horních Počernic v oblasti Xaverova, jenž by se měla napojit na kanalizační řad vedený do lokality Na Svěcence. Zásadním problémem je zde nedostatečná kapacita obou stávajících čistíren odpadních vod na našem katastru. Ta je také jedním z limitujících faktorů pro další rozvoj městské části. Jsou zde prakticky možné pouze dvě varianty: rozšíření kapacity čistírny odpadních vod na Chvalech nebo zrušení čistírny na Chvalech a připojení celé této kanalizační soustavy na stoku H. Ta končí pod sídlištěm na Praze 14, asi 1 km od čistírny na Chvalech. Z dlouhodobého hlediska se jeví toto propojení podstatně efektivnější než rekonstrukce stávající chvalské čistírny odpadních vod.

Připojení na stoku H by umožnilo napojení oblasti Xaverova a ulehčilo by čistírně odpadních vod v Čertouzích tím, že lokality odkanalizované na tuto čistírku pomocí výtlačných řadů by byly přepojeny gravitačními řadami na kanalizační soustavu propojenou se stokou H. Tato soustava by byla schopna zajistit i odkanalizování dalších rozvojových oblastí v naší městské části.

Začínali jsme skoro od nuly, kdy podstatná část našich občanů měla pouze vlastní jímky. Podařilo se nám odkanalizovat podstatnou část Horních Počernic, ale čeká nás ještě hodně práce v této oblasti, kterou chceme úspěšně zvládnout. S výstavbou kanalizace pak úzce souvisí následná úprava povrchů komunikací, ale to je již další kapitola.

*Ing. Staka Josef, radní*

**Kurzy angličtiny s rodilou mluvčí z USA**  
ve Sboru Církve bratrské, Ve Žlíbku 168/8 od 4.10.2010  
pro začátečníky (mírná znalost) a konverzaci  
Přihlášky osobně na uvedené adrese nebo e-mailem:  
miloslav.kloubek@cb.cz., eva.kloubkova@seznam.cz  
Informace na telefonu 775 606 986 a 281 924 02

**DĚTSKÉ RYBÁŘSKÉ ZÁVODY V PLOVANÉ**  
v sobotu 9. října 2010 na Koupališti  
Sraz v 7 hodin v klubovně MO  
Srdečně zve výbor MO ČRS a MČ Praha 20

říjen 2010

## Evropské občanství předpokládá toleranci a solidaritu

Městská část Praha 20 – Horní Počernice a Výbor pro partnerství mezi městy ve spolupráci s Českým centrem Mezinárodního PEN klubu uspořádali v září dvoudenní konferenci s názvem Evropa pro občany – občan pro Evropu pod záštitou poslankyně Evropského parlamentu Zuzany Roithové a velvyslanců Francie a Německa v České republice. Cílem tohoto mezinárodního setkání byla výměna zkušeností a diskuse účastníků nad aktuálními problémy v sociální oblasti. Akce se uskutečnila v rámci letošního Evropského roku proti chudobě a sociálnímu vyloučení ve dnech 17. a 18. června na Chvalském zámku, za účasti delegací z francouzského Mions a německého Brunsbüttelu, partnerských měst Horních Počernic.

Účastníci konference ve svých referátech položili důraz na výchovu k osobní odpovědnosti ve společnosti, význam mezigeneračních vztahů a nezastupitelnou roli starší generace v předávání hodnot a zkušeností mladším. Hlavními tématy bylo partnerství veřejného a neziskového sektoru a občanská společnost bez bariér, úsilí nejen o posílení dialogu mezi těmito sektory, ale také o to, aby mezinárodní dialog probíhal i po skončení akce.

### Deklarace

V závěru dvoudenního jednání byla přijata deklarace, v níž se mj. uvádí: *“Podepsáním Římské smlouvy v roce 1957 položili představitelé šesti států, mezi nimi také Francie a Německo, základy nové Evropy. Tomuto aktu však předcházela neprávem opomíjená skutečnost: Byli to hlavně starostové mnoha evropských měst, kteří už začátkem padesátých let minulého století prosazovali na své úrovni partnerskou spolupráci jako nástroj k vzájemnému pochopení národů Evropy. Právě tato spolupráce hrála zásadní roli ve všech etapách posílení a rozšíření Evropy.”*

Od začátku 21. století čelí Evropa novým výzvám: Jak vytvořit multikulturní společnost založenou na vzájemném respektu k odlišným názorům jednotlivců a skupin s rozdílným kulturním zázemím a jak docílit sociální spravedlnosti. To nejsou jednoduché úkoly v době, kdy svět prochází krizí a potýká se s negativními aspekty globalizace.

Jak řekl starosta města Mions Paul Serres, tato konference ukázala, jak je důležité setkávat se, diskutovat a společně hledat řešení mnohdy podobných problémů. *“Jsem*

**Hornopočernický zpravodaj**



Nahoře: Monique Chapat, předsedkyně Comité de Jumelage /Francie/, starosta Prahy 20 Ivan Liška, starosta Brunsbüttelu Wilfried Hansen, starosta Mions Paul Serres, a místostarosta Prahy 20 Tomáš Kádner



Dole: Petr Matyáš z Odboru politik EU Ministerstva zahraničních věcí ČR, vpravo doc. Lidmila Němcová

Francouzský delegát Christian Carmona a Michaela Šojdrová, která přednesla hlavní referát.

Dole: Paul Serres /Francie/ při svém vystoupení





rád, že účastníci konference ve svých referátech kladli důraz na výchovu k osobní odpovědnosti a nezastupitelnou roli starší generace ve společnosti. Oceňují také, že zde bylo hodně mladých lidí a sociální problematika je zajímavá," dodal jeho německý kolega Wilfried Hansen při závěrečném hodnocení konference.

Místostarosta Prahy 20 Tomáš Kádner konstatoval, že problémy v našich třech zemích jsou velmi podobné a jejich společné řešení upevňuje vztah mezi námi.

"Musíme pravdivě informovat o tom, jak těžce chudoba postihuje každodenní život mnoha Evropanů. Dát prostor lidem, aby mohli vyjádřit své obavy a hovořit o svých potřebách," řekl ve svém závěrečném projevu. Také starosta Ivan Liška byl s průběhem konference spokojen.

"Pro mě je důležitá spolupráce s občanskou společností a nevládními organizacemi, které se touto problematikou zabývají, partnerství veřejného a neziskového sektoru a občanská společnost bez bariér, úsilí o posílení dialogu mezi těmito sektory. Cesta je ve výměně zkušeností při řešení problémů, jako tomu bylo právě při této konferenci," řekl Ivan Liška na závěr. Rozvíjet evropské občanství založené na hodnotách demokracie, tolerance a solidarity, klíčových hodnotách Evropské unie, usilovat o soudržnější společnost, ve které nikdo nepochybuje o tom, že z odstranění chudoby má prospěch společnost jako celek, to vše vyžaduje ochotu ke spolupráci a dlouhodobé úsilí nás všech. Důležité také je, aby mezinárodní dialog probíhal i po skončení konference.

**Děkuji všem, kteří se na přípravě organizačně náročné akce podíleli a přispěli tím k jejímu zdárnému průběhu.**

Dana Mojžíšová,  
foto Vladimír Mojžíš



**Radní z Brunsbüttelu na návštěvě v MUMu**



**Monika Brzkovská a Wilfried Hansen**



**Konference se zúčastnilo dvacet zahraničních delegátů.**



Mezinárodní konferenci **EVROPA PRO OBČANY - OBČAN PRO EVROPU** finančně podpořili



## 50 let modlitebny na Křovinově náměstí

Metodisté se objevili v Horních Počernicích v roce 1921, když zakoupili zámeček se třemi budovami nad rybníčkem na Křovinově náměstí. Místo kousek od Prahy, s velkým parkem a čistým vzduchem, bylo vhodné pro tábory dětí z chudých poměrů. Správcem budov se stal Karel Procházka. Necírkevní organizaci Spolek pro péči o sirotky, kterou metodisté založili, se podařilo v zámečku v roce 1925 otevřít sirotčinec. Děti byly většinou potomky obětí 1. světové války. Prvním správcem ústavu byl jmenován Josef Zloch, pobývalo zde 40-50 dětí. Za několik let se zformoval metodistický sbor, jehož hlavní sociální službou byla péče o sirotky. Budovy sloužily také sboru, i když vlivem událostí před okupací a po válce byla činnost ústavu omezena a nakonec násilně ukončena. Sbor však přetřval. Zásahem vyhlášky z roku 1959 přišla Evangelická církev metodistická

o všechny budovy zámečku kromě budovy s č.p. 12, odkud se vystěhovala škola. Sbor potřeboval novou modlitebnu a byt pro správce. Dům byl opraven s pomocí dobrovolníků z ostatních pražských metodistických sborů za velmi krátkou dobu a 29. října 1960 slavnostně otevřen. Metodistické hnutí je obrodné hnutí duchovní. Původně posměšná přezdívka „metodisti“ se dostala i do názvu tohoto hnutí, jehož kolébkou je Anglie poloviny 18. století. „Metodista je každý, kdo žije podle metody Bible.“ Tak to učil organizátor tohoto hnutí John Wesley. Hnutí má v současné době přes 80 milionů stoupenců a najdete ho po celém světě, ale nejvíce v USA. Obnova našeho duchovního života jde ruku v ruce s obnovou praktického života, proto klademe důraz na sociální práci i v Horních Počernicích.

Mgr. Radislav Novotný,  
farář ECM – Horní Počernice



### Slavnost k 50. výročí otevření modlitebny v neděli 24.10. 2010 v 15.30

Přijměte pozvání na koncert, promítání dobových fotek, rozhovor s pamětníky, představení současné činnosti a obcerstvení. Dveře do našeho sboru jsou otevřené všem také každou neděli v 9.30 hodin.  
Jste srdečně zváni.  
[www.umc.cz/hopo](http://www.umc.cz/hopo)

Římskokatolická farnost  
u kostela sv. Ludmily na Chvalech  
vás zve na

### BENEFIČNÍ KONCERT PRO BETHESDU DUCHOVNÍ HUDBA ČTYŘ STOLETÍ

17. října 2010 v 17.00  
v kostele sv. Ludmily  
v Horních Počernicích

Hudba nešpor a kompletáře 1600 –  
1650 z Českého Krumlova a Prachatic  
Moteta a písně 15. a 16. století  
Baroko v Čechách

Zpívají Dyškanti z Českých Budějovic  
Na varhany hraje a řídí Martin Horyna  
Více informací na [www.dyskant.com](http://www.dyskant.com)



### srdečně zve na I. HUDEBNÍ VEČER

Tradiční koncert žáků ZUŠ  
v pondělí 25. října v 18.00  
v sále Ratibořická



### MILÍ SPOLUŽÁCI!

Letos 1. září uplynulo neuvěřitelných 60 let od chvíle, kdy jsme nastoupili do prvních tříd národní školy. Chceme si toto výročí připomenout, proto vás zveme na  
**SETKÁNÍ**

**V RESTAURACI U VOHÁKŮ  
V SOBOTU 16. ŘÍJNA 2010 V 15.00.**

Bude to netradiční sraz s živou muzikou. Jirka Toman Hubený si pro vás připravil písničky, které se hrály v době naší školní docházky, ale častušky ani budovatelské písně rozhodně neuslyšíte. Snad se všichni naladíme na stejnou notu a přiblížíme si dobu našeho uprchlého mládí. To bude také mottem našeho setkání: dobrá zábava, dobré jídlo, pití a pohoda, kterou bohužel nemáme každý den. Věříme, že si nenecháte ujít příležitost sejit se a přijdete všichni, i ti ze zahraničí. Na brzkou shledanou se těší organizátoři srazu

Anička Koblrová - Tůmová, 721 719 259  
Jirka Toman Hubený, 728 560 744

Zveme vás na PRVNÍ letošní VýKlub v tomto školním roce, který se bude konat

v neděli 24. října, od 16:00 do 17.30 hod.

v prostorách sboru CB - Ve Žlábku 168, Praha 9

Budeme obtiskávat vyrobená razítka z brambor na textil. Vemte si s sebou brambory, z kterých si vyrobíte razítka. Veškerý ostatní materiál bude připraven.

VýKlub je akce připravovaná jednou za měsíc pro děti školního věku (vstup zdarma).  
Připravil Křesťanský dorost v Horních Počernicích,  
o. s. za podpory Magistrátu Hlavního města Prahy

Další informace najdete na <http://pocernice.dorost.cz>  
tel. číslo 773 292 665 (Hana Kubiasová)





## Začátek školního roku v MŠ Spojenců v novém

O letošních velkých prázdninách prošla Mateřská škola Spojenců rozsáhlou a náročnou rekonstrukcí sociálního zázemí u třídy Medvídek, po které následovalo malování a opravy všech šaten. Nové výmalby se dočkaly i zbývající prostory sociálního zázemí u ostatních tříd. Do konce kalendářního roku by měla být ještě provedena výměna povrchu šatny a oprava terasy u třídy Kočička, která je hojně využívána ke cvičení a společným hrám, když není možné jít na pravidelnou vycházku. 1. září vše vonělo čistotou a zářilo novými barvami. Všechny děti přivítal klaun Pepíno s novým programem. Jako každý rok dokázal Pepíno veselými kousky jeho psích kamarádů zahnat i ten nejmenší náznak smutku z tváří nových dětí. Všichni jsme si první den nového školního roku v mateřské školce U Dráčka užili.

za kolektiv MŠ Spojenců Milena Karlecová



## Gymnastka Nicol Petříková úspěšná v závodech Mladé Běchovice

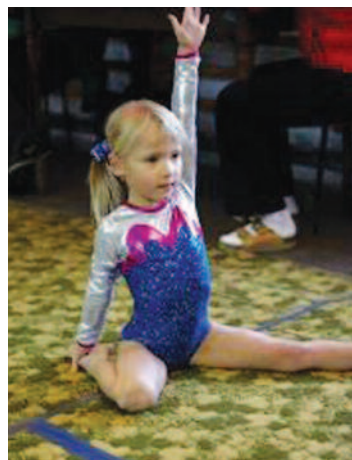
Sportovní gymnastika je výborným základem pro všechny sporty. Potvrzuje to vítězství gymnastky Nicol Petříkové z Horních Počernic, která v konkurenci třiceti dalších závodnic vyhrála závod v běhu na 300 metrů v soutěži Mladé Běchovice. Medaili jí předaával olympijský vítěz Roman Šebrle.

Lenka Barešová, předsedkyně oddílu gymnastiky



Oddíl sportovní gymnastiky  
zve všechny příznivce našeho krásného sportu na  
**OKRESNÍ PŘEBOR A OBLASTNÍ PŘEBOR NADĚJÍ  
V NEDĚLI 31. ŘÍJNA V 10.00**

do tělocvičny ZŠ Ratibořická  
Přijďte se podívat na nejmenší sportovní gymnastky,  
které poprvé závodí, ale i na zkušenější děvčata.



## PŘIJĎTE SE PODÍVAT NA VÝSTAVU (super) FOTEK

vítězných prací celoroční fotografické  
soutěže studentů a zaměstnanců  
Gymnázia v Praze 9, Chodovická 2250.

**KDY?**

Od 1.9.2010 do 22.10.2010  
od 8.00 do 14.00 hod.

(návštěvu mimo tyto hodiny lze domluvit  
předem na tel. 281 864 084)

**KDE?**

Detašované pracoviště gymnázia  
na Černém Mostě, Vybíralova 964  
(kousek od konečné metra B)

**CO?**

Žádné nudné fotky, jen to, co vás zajímá.  
Láska a nenávisť, smích a smutek,  
experimenty, exotika, ale i **výjimečná kráska.**

**FOTOGRAFICKÁ  
SOUTĚŽ**  
PRO STUDENTY I ZAMĚSTNANCE GYMNAZIA

**TĚŠÍME SE  
NA VÁS!!**



Fakultní základní škola  
Chodovická 2250  
Praha 9 - Horní Počernice  
vás zve na



**SLAVNOSTNÍ OTEVŘENÍ  
ZREKONSTRUOVANÉHO HŘIŠTĚ**

**5. října 2010 ve 14.30**  
ve sportovním areálu FZŠ  
(přístup od vchodu do malé tělocvičny)

Program: 14:30 slavnostní otevření  
14:50 exhibiční zápasy  
(floorbal, minikopaná, volejbal)

**HŘIŠTĚ BYLO ZREKONSTRUOVÁNO  
ZA PŘÍSPĚNÍ HL. M. PRAHY A MČ PRAHA 20**

## Program divadla v říjnu 2010

### Přehled představení:

Sobota 2.10. v 15.00  
**ČAROSTŘED A ČERNÁ PANÍ**

Neděle 3.10. v 19.30  
**LEDNÁČEK**

Neděle 10. října v 15 hodin  
**PRINC BAJAJA**

Pondělí 11. října v 19.30  
**PRÁZDNINY SNŮ**

Sobota 16. října v 19.30  
**SLUHA DVOU PÁNŮ**

Neděle 17. října v 15.00  
**JAK SE ZBAVIT ČERTA**

Úterý 19. října v 19.30  
**JAK UVAŘIT ŽABU**

Čtvrtek 21. října v 19.30  
**ABY BYLO JASNO**

Úterý 26. října v 19.30  
**MILADA**

Pátek 22. - neděle 31. října  
**ČECHŮV DIVADELNÍ PODZIM**

Dopolední představení zadaná  
pro školy a školky

Pátek 1. října v 9.00  
**KOUZELNÁ HUDEBNÍ ŠKOLA**

Čtvrtek 7. října v 9.00  
**JAK VÍLA MODŘOVLÁSKA  
SPLNILA TŘI PŘÁNÍ**

Čtvrtek 14. října v 9.00  
**KAŠPÁRKOVA ŠKOLA V PŘÍRODĚ**

Pondělí 18. října v 9.00  
**JAK KRTEK KE KALHOTKÁM  
PŘISEL/ FILM**

Čtvrtek 21. října v 9.00  
**ŘECKÉ BAJE**

Pátek 22. října v 9.00  
**ŘECKÉ BAJE**  
Divadlo Paleček

Hornopočernický zpravodaj

Sobota 2. října v 15 hodin

**ČAROSTŘED  
A ČERNÁ PANÍ**

*Divadelní společnost  
Františka Kreuzmanna*

Strašidelná pohádka o mocném mágu Čarostředovi, s písničkami, šermem a žertovnými kousky. Pro všechny, kteří si nebojí přiznat si, že se rádi bojí.

Vstupné: 90, 70, 50 Kč

Neděle 3. října v 19.30

*William Douglas Home*  
**LEDNÁČEK**

*Divadlo Ungelt*

Sředa 6. října v 19.30

**ŘEKNI, KDE  
TY KYTKY JSOU**

Neděle 10. října v 15 hodin

*Jiří Teper*  
**PRINC BAJAJA**

*Městské divadlo Nymburk*

Klasická pohádka o tom, jak udatný princ Bajaja zachrání s pomocí svého koně krás-

nou princeznu ze spárů trojhlavého draka.  
Vstupné: 90, 70, 50 Kč

Pondělí 11. října v 19.30

*Francis Joffo*  
**PRÁZDNINY SNŮ**

*Divadelní společnost Háta*

Sobota 16. října v 19.30

*Carlo Goldoni*  
**SLUHA DVOU PÁNŮ**

*DS Františka Kreuzmanna*

Režie: František Kreuzmann

Pojďte a navštivte s námi Benátky, místo rušných karnevalů a šumných tržišť, místo nesmrtelné komedie Carla Goldoniho. Staňte se svědky toho, jaké to je sloužit dvěma pánům zároveň. Kdože má tu drzost? No přece Truffaldino, prohnaný, listivý a vtipný sluha. Chlapík, který baví diváky na celém světě už skoro tři století.

*V hlavní roli Jan Potměšil*

*Dále hrají Ivan Remta, Markéta Coufalová,*

*Ivo Theimer, Jana Kreuzmannová,*

*Rostislav Trtík, Milada Čechová/Lucie*

*Julínková, Petr Herold*

Vstupné 240, 220, 200 Kč

VYPRODÁNO

VYPRODÁNO

PRO NEMOC  
ZRUŠENO



V hlavní roli nesmrtelné komedie Carla Goldoniho Sluha dvou pánů uvidíte Jan Potměšila.

Neděle 17. října v 15.00

## JAK SE ZBAVIT ČERTA

*Divadlo Na Rozhraní*

Pohádka pro velké i malé diváky o tom, jak se z nepovedeného čerta díky lásce stane povedený člověk.

Vstupné: 90, 70, 50 Kč

Úterý 19. října v 19.30

## JAK UVAŘIT ŽABU

*Divadelní společnost Ansambli*

Příběh o lásce až na věčnost v autorské režii Petra Strnada. Tragikomedie napsaná pro Vilmu Cibulkovou a Miroslava Etlera.

Vstupné 240, 220, 200 Kč



Vilma Cibulková a Miroslav Etlzer

Čtvrtek 21. října v 19.30

*Alan Ayckbourn*

## ABY BYLO JASNO

*Fanny agentura*

Komedie, která by se klidně mohla jmenovat Jedno velké nedorozumění nebo také Jeden o voze, druhý o koze. Vzniklá zápletková je ovšem zárukou jiskrné zábavy.

Hrají: Jan Rosák, Dana Homolová,

Veronika Nová, Otto Kallus

Vstupné: 260, 230, 200 Kč

Úterý 26. října v 19.30

*Jiří Pokorný*

## MILADA

(nedokončená opera)

*Divadlo na zábradlí*

Režie: Jiří Ornest

**Benefiční představení pro MUM Horní Počernice a Bethesdu pořádá o.p.s. Čokoládové děti.** Nedokončená opera se skládá z operní předehry, tří dějství a dvou přestávek. Celé je to taková „sklepácká“ série víceméně komických hereckých výstupů a scének propojená písničkami a absurdní dějovou linkou.

Hrají: Marta Vítů, Natálie Drabiščáková,

Dáša Součková, Pavel Liška,

Josef Polášek, Leoš Noha, Martin Kříž

Inscenace byla nominována za scénografii v Cenách Alfréda Radoka.

Vstupenky v ceně 250 a 500 Kč

**Zakoupením vstupenky v ceně 500 Kč přispějete na činnost konkrétním neziskovým organizacím.**

Internetové rezervace vstupenek najdete v sekci představení jiných pořadatelů.

# Pátek 22. - neděle 31. října ČECHŮV DIVADELNÍ PODZIM

3. ročník festivalu ochotnických divadel  
pořádá Divadelní sdružení Horních Počernic, o.s.

Festival je poctou proslulému scénografovi a kamarádovi Milanu Čechovi, který pro amatérské divadlo v Horních Počernicích hodně udělal. Od konce padesátých let minulého století hrál často s místními ochotníky a navrhl pro ně desítky scén. Milan Čech nikdy nezapomínal na své přátele, i když ho mimořádný talent zavedl do různých koutů světa. Byl to skutečný umělec s velkou fantazií, než v roce 2007 odešel navždy.

Festival je koncipován jako přehlídka amatérského divadla otevřená všem divadelním žánrům, nejrůznějším inscenačním postupům, stylům a poetikám. Je příležitostí k vzájemné inspiraci a setkáním amatérských divadelníků ať vzdělávacího či společenského charakteru, tak jak o tom často mluvil Milan Čech.

Přijměte tedy pozvání na Čechův divadelní podzim, určitě se budete dobře bavit.

Pátek 22.10. v 19.30

*Anton Pavlovič Čechov*

## TŘI SESTRY

*Turnovské divadelní studio A. Marek*

Scénář a režie: Petr Haken

Inscenace získala hlavní cenu na národní přehlídce FEMAD Poděbrady 2009.

Na počátku byl Anton Pavlovič Čechov, který napsal celkem seriózní hru o tom, jak si tři dámy nejsou schopny koupit lístky na dráhu do Moskvy. O sto let později se Čechov vrací, aby vnuknul novou myšlenku našemu souboru. Pravděpodobně se to stalo v noci v obci Krčkovice na statku Ivana Josefoviče.

A tak vzniká inscenace plná mužské filosofie, plná touhy po matce Moskvě a plná lahví vodky, která, jak už to v životě bývá, dojde v ten nejméně očekávaný okamžik. Ponoříme se do tajů daleké a nekonečné ruské země, nalijme si nezbytné vodky a přemýšlejme o smyslu života, o smyslu umění a o „chlustu“.

Sobota 23.10. v 15.00

*Josef Pšenička*

na motivy Ladových Nezbedných pohádek

## LÍNÝ HONZA

*DS Svatopluk Beneš*

Režie: Josef Pšenička

Proč zrovna Líný Honza? Jenom se válí na peci, nic kloudného nedělá, o nic se nesnaží a štěstí i úspěch přijdou za ním. Našeho Honzika ale zvedne z pece energická princezna ranou žezlem přes zadek. Je to jenom pohádka a legrace? Kolik dospělých se dnes snaží pro své potomky zajistit takovou pohodlnou pec...

Sobota 23.10. v 19.30

*Francois Campaux - Josef Pšenička*

## KDO TO ASI PŘIŠEL

*DS Svatopluk Beneš*

Režie: Josef Pšenička

Úsměvná komedie o závažném problému. Příběh úspěšného podnikatele, který si realizuje svůj životní sen mimo vlastní rodinu. V úsilí již skoro dospělých dětí Petra a Lucie o udržení rodiny nepřímo pomáhá nejen otcova milenka, ale i babička. A když se do věci vloží také podnikatelova manželka, je o zábavu postaráno. A že všechno dobře dopadne? V našem divadelním příběhu určitě. Ale v životě?

Neděle 24.10. v 15.00

## VODNÍK MAŘENKA

*DS Maska při TJ Sokol Česká Skalice*

Žili, byli v jednom mlýně mlynář, mlynářka a hodná Bětuška, sirotek, jejíž rodiče kdysi mlýn vlastnili. Jak už to bývá, mlynářovic jsou zlí a chamtiví, a přestože Bětka zastane spoustu práce, chtějí se jí zbavit a na pomoc přivolají dokonce i čerta. Ale nebojte se, naštěstí se včas objeví vodník Mařenka a nakonec to dobře dopadne.

Neděle 24.10. v 19.30

*Jiří Suchý – Ferdinand Havlík*

## Dr. JOHANN FAUST, PRAHA II, KARLOVO NÁM. 40

*DS Jiří Poděbrady*

Režie a úprava: Nataša Doležalová

Hudební režie: Jiří Beneš

Mnoho míst v Praze je opředené tajemstvím a záhadami. Je jím i Mladotovský palác, přezdívaný Faustův dům a spojený s legendou o Faustovi, který upsal duši ďáblu. K legendě přispíval otvor ve stropě, který se dlouhou dobu nedařilo vzdít. Zatím posledním tajemným okamžikem v historii tohoto domu je doba konce II. světové války, kdy ho 14. února 1945 těžce poškodila zápalná puma shozená při náletu na Prahu. Z této dějinné události vychází i hudební komedie o Faustovi, který podepíše s ďáblem smlouvu, ve které si přeje prožít všechny nevšední zážitky, ale ne v jeho době, nýbrž o pět set let později. Faust předpokládá, že věda dosáhne vrcholu a lidé budou lepší. Ďábel jeho přání splní a on se ocitá v Praze na sklonku II. světové války z 13. na 14. února 1945 na večírku německých filmařů.

**Pondělí 25.10. v 19.30**

*Petr Lněnička*

## PRSTÝNEK

### PANÍ BÁRNETOVÉ

*DS Maska při TJ Sokol Česká Skalice*

Komedie o tom, jak lze potrestat nevěru a jak i z nevěry může vzniknout láska.

**Středa 27.10. v 19.30**

*Pierre Ambroise*

*Francois Choderlos de Laclos*

## VALMONTOVY

### NEBEZPEČNÉ

### ZNÁMOSTI

*Mršťa Pršťa Kouřim*

Seznámte se s mým příběhem, který se odehrál před dvěma staletími. Ve svém románu jej zachytil Choderlos de Laclos, který zaznamenal vše, co bylo napsáno v dopisech, jež kolovaly mezi mnou, markýzou de Merteuil i dalšími postavami tohoto dramatu. Ano, píšu dramatu, ač se mi celou dobu ten příběh zdál být dosti zábavný. Jak lehce se však člověk ve svém úsudku mýlí. Hrát si s láskou totiž bývá ošidné. A vždycky za to někdo zaplatí...

**Čtvrtek 28.10. v 15.00**

*Ivan Škapa*

## HASTRMANSKÁ

### KOMEDYJE

*DS J. K. Tyl Lomnice nad Popelkou*

*Režie: Petr Sádek*

Divadelní báchorka o životě vodníků a prostého venkovského lidu. Prožijete s námi rozepře, smířování a velkou lásku mezi vodníkem a děvčetem z vesnice. Hra je protkána písničkami s živou muzikou hudebního skladatele Jaroslava Krčka.

**Čtvrtek 28.10. v 19.30**

*Jaroslav Vrchlický*

## NOC NA KARLŠTEJNĚ

*Zbraslavská kulturní společnost*

Děj se odehrává na Karlštejně v červnu roku 1363 a dnes na nás působí spíše jako pohádka. Romantický příběh naplnění vzájemné lásky doplňují pasáže o odpovědnosti panovníka vůči svému lidu a dodržování jeho nařízení a příkazů. Snaha o jejich plnění, či spíše neplnění hradní posádkou způsobí spoustu zmatků a komických situací. Ve hře zazní nejnámější písničky z filmové verze.

**Pátek 29.10. v 19.30**

*Jozef Gregor Tajovský*

## ŽENSKÝ ZÁKON

*DS Lúky pod Makytou – Slovensko*

Jednoduchý příběh o mezilidských vztazích je přímo nabitý humorem a vtípem. Vypráví o lásce mladých lidí a o tom, co dokáže sobectví, majetek a intriky. Speci-

**Hornopočernický zpravodaj**

fickou postavou hry je Dora, jejíž největší zálibou je roznášet po vesnici klevety, čímž se postará o ne jeden problém...

**Sobota 30.10. v 15.00**

## ZKOUŠKY

### ČERTA BELÍNKA

*Nové divadlo Mělník*

Čertovský učeň Belínek jde do světa lidí na tovaryšské zkoušky. Protože je trochu popletený, s vlastnostmi spíše lidskými než čertovskými, má problémy. Ještě větší je však jeho touha mít alespoň trochu štěstí. Zjistí ale, že si ho nelze koupit, natož ukrást.

**Sobota 30.10. v 19.30**

*Ladislav Smoček*

## PODIVNÉ ODPOLEDNE

### Dr. ZVONKA BURKEHO

*Nové divadlo Mělník*

*Režie: ND Mělník*

Hořká komedie o střetu člověka žijícího v nereálném světě s jeho tvrdou realitou, který přivádí postavy do směšných až bizarních situací.

**Neděle 31.10. v 15.00**

*Ronald Dahl*

## ČARODĚJNICE

*DS Počerničci*

*Režie: Bára Jelínková a Saša Ptáčková*

Už jste se někdy setkali se skutečnou čarodějnici? Nemáme na mysli pohádkové bytosti, co létají na košťatech a nosí legrační klobouky a černé pláště, ale opravdové čarodějnice! Ty, které vypadají jako úplně obyčejné ženské, nosí obyčejné šaty, mají obyčejná zaměstnání a hlavně... nenávidí děti!

Malý Kristián se v našem příběhu setká hned s celou tajnou čarodějnickou společností, která má za úkol zničit všechny děti v celé Anglii. Podaří se Kristiánovi hrůzný plán překazit? Budou děti zachráněny? A jak vlastně takovou skutečnou čarodějnici na ulici poznáte? Nevíte? Pak se přijďte podívat na náš "první dětský horor".

**Neděle 31.10. v 19.30**

*Sir Artur Conan Doyle – Václav Klapka*

## PES BASKERVILLSKÝ

*Divadelní klub Jirásek Česká Lípa*

*Režie: Václav Klapka*

Hororová komedie s filmovou projekcí. Nejslavnější detektiv všech dob na stopě nejodpornější bestii všech dob. Pekelně nechutná blata, nebesky čistá láska, každých deset minut nová vražda. To vše za dvě hodiny i s přestávkou na lok staré, dobré whisky...

## PŘIPRAVUJEME NA LISTOPAD 2010

**Předprodej na listopad 2010 začne v pokladně divadla v úterý 12.10. v 16.00.**

**Sobota 6. listopadu v 19.30**

## POUTNÍCI SLAVÍ 40

Koncert k 40. výročí vzniku kapely, během kterého zazní novinky z posledního alba, něco málo známých písní z oblasti americké country hudby, ale hlavně poutnické hity jako Panenka, Pojďme se napít, Telegraf road, Hotel Hillary, Napsal jsem jméno svý na zdi a další.

Poutníci hrají v sestavě: Jan Máca - mandolína, kytara a zpěv, Peter Mečiar - banjo a dobro, Jakub Bílý - kytara, mandolína a zpěv, Jiří Karas Pola - kapelník, elektrický kontrabas, zpěv.

Jednotné vstupné 150 Kč

**Neděle 7. listopadu v 15.00**

## ŠVEC MATĚJ

### A ZAČAROVANÝ MLÝN

*Činoherní skupina Jany Klatovské*

Klasická činoherní pohádka s písničkami o tom, jak chudý švec ke štěstí a rozumu přišel a bohatý řezník byl po zásluze potrestán.

Vstupné 90, 70, 50 Kč

**Neděle 7. listopadu od 17.30**

## JÁ, MOJE ROMSKÁ RODINA

### A WOODY ALLEN

*Me, My Gypsy Family and Woody Allen*

**Filmová projekce v rámci projektu Jeden svět – Promítej i ty!**

*Laura Halilovicová / Itálie / 2009 / 50 min*

Málokdy se začínající filmařce poštěstí natočit tak kvalitní a svěží dokumentární debut, jako se to podařilo devatenáctileté Romce Lauře Halilovicové. S malou ruční kamerou dokumentuje historii a hlavně současnost své rodiny, která přišla do Itálie koncem šedesátých let z Bosny a Hercegoviny. Úsměvná a filmařsky překvapivě invenční snímek s výbornou hudbou nabízí pohled na romskou komunitu z netradičního úhlu pohledu – z jejího samého středu. Vstup zdarma

**Středa 10. listopadu v 19.30**

*Antonín Procházka*

## FATÁLNÍ BRATŘI

*Produkce UA Harlekýn*

Bravurně rozehrané dialogy a situační komika, rozpustilá nadsázka a neuvěřitelné paradoxy jsou pro diváka zárukou osvobozujícího smíchu.

*Účinkují: Josef Carda, Viktor Limr,*

*Antonín Procházka,*

*Simona Postlerová a další*

Vstupné 300, 270, 240 Kč

**Sobota 13. listopadu v 19.30**

## SVÁTEČNÍ SETKÁNÍ ŽÁNŘŮ

Zpěvačka a herečka Dita Hořínková, houslový virtuos Jaroslav Svěcený, klávesista, skladatel a kapelník orchestru Karla Gotta Pavel Větrovec pro vás připravili skladby George Gershwin, Leonarda Bernsteina a také velmi netradiční zpracování skladeb Jean-Marie Leclaire, George Fridricha Händela a Bohuslava Martinů.

Vstupné 240, 220, 200 Kč

**Úterý 16. listopadu v 19.30**

## SKRYTÁ TVÁŘ KARLA HYNKA MÁCHY

Komponovaný pořad hudby a poezie je připraven speciálně k dvoustému výročí narození velkého českého básníka Karla Hynka Máchy. Verše a úryvky z deníků přednese Jan Potměšil, skladby J. J. Ryby, J. Suka a A. Dvořáka zazní v autentické interpretaci souboru Antiquarius kvartet Praga na dobové nástroje

Účinkují: Václav Návrat, Simona

Tydlitátová – klasicistní housle,

Ivo Anýž – klasicistní viola,

Petr Hejrný – klasicistní violoncello

Vstupné 160, 140, 120 Kč

Studenti a důchodci poloviční vstupné

**Středa 17. listopadu v 15.00**

Vlastimil Peška

## MĚLA BABKA ČTYŘI JABKA

DS Vojan z Libice nad Cidlinou

Pohádka pro nejmenší diváky. V každém jablíčku je skryta jedna pohádka: O koblížkovi, O dědečkovi a kozišku, O zlé koze a O velké řepě.

Vstupné 90, 70, 50 Kč

**Středa 17. listopadu v 17.30**

## ANNA V PŘEDNÍ LINII

Anna, Seven Years on the Frontline

Filmová projekce v rámci projektu Jeden svět – Promítej i ty!

Masha Novikova / Netherlands / 2008 /

Anna Politkovská, ruská novinářka týdeníku Novaja gazeta, jež se nebála otevřeně kritizovat ruskou vládu za její postup ve válce v Čečensku, byla 7. října 2007 zavražděna. Film vypráví poutavou dokumentární formou novinářčin životní příběh a je unikátní výpověď o nesmyslném konfliktu a osobní statečnosti ženy, která se nebála říkat pravdu.

Vstup zdarma

**Čtvrtek 18. listopadu v 19.30**

John Millington Synge

## HRDINA ZÁPADU

DS Právě začínáme

Režie: Václav Hanák

Lehce hororový příběh se odehraje během jednoho dne v hospodě kdesi na irském

Hornopočernický zpravodaj

pobřeží. Zdejší stojaté vody rozčeří nečekaný příchod záhadného mladíka Christyho Mahona. Mládenec mluví jako básník a předkládá hospodským zvědavcům příběh, kterému mají všichni důvod uvěřit. Náhle se tulák a jednoduchý nedovtipný mladík stane středem všeobecného obdivu. Chvástavý hrdina je však playboyem nanejvýš ve svých představách a iluzích. Kocovina z nezaslouženého úspěchu se dostaví, když...

Vstupné 120, 100, 80 Kč

**Neděle 21. listopadu v 18.00**

## DEVÍTKA

Na motivy původní hry Vladimíra Stoklasy napsali Pavel Sůva a Klára Šimicová

DS Počerničci

Režie: Jana Sůvová, Klára Šimicová

Příběh o partě deváťáků, která kromě své vášně pro divadlo řeší i třídní lásky, novou spolužačku z dětského domova a jeden zapeklíty milostný dopis. Jak velké je přátelství? A jak velké starosti mají naše děti a my o tom nemáme potuchy?

Vstupné 90, 70, 50 Kč

**Úterý 23. listopadu v 19.30**

## JAK UVAŘIT ŽÁBU

Příběh o lásce až na věčnost v autorské režii Petra Strnada. Tragikomédie napsaná pro Vilmu Cibulkovou a Miroslava Etzlera

Vstupné 240, 220, 200 Kč

**Čtvrtek 25. listopadu**

## JAKO THELMA A LUISE

Divadlo Bolka Polívky - DS Frída

Úprava a režie: Jakub Nvota

Thelma a Louise utíkají na malý výlet, aby se uvolnily ze svého stereotypního života. Ovšem z malého výletu se stává skutečné putování díky nahodilým událostem, které je navždy změní a spojí. Divadelnímu představení byl předlohou a inspirací slavný film Ridleyho Scotta.

Hrají: Bára Munzarová,

Marika Procházková, Martin Trnavský,

Radim Novák a Václav Trnavský

Vstupné 350, 300, 250 Kč

**Neděle 28. listopadu v 15.00**

Josef Čapek

## O PEJSKOVI A KOČIČCE

Divadlo Drak Hradec Králové

Herci budou dětem vyprávět něžné příběhy dvou zvířátek.

Vstupné 90, 70, 50 Kč

**Neděle 28. listopadu v 17.30**

Zanan dar Kafan

## ZEMŘÍT UKAMENOVÁNÍM

Filmová projekce v rámci projektu Jeden svět – Promítej i ty!

Farid Haerinejad, Mohammad Reza Kazemi / Iran, Netherlands / 2009 /

Dokument vypráví příběh několika žen,

které díky pomoci Šadi a její neziskové organizace unikly trestu smrti ukamenováním. Změnit zavedenou praxi není snadné, ale iránské ženy se nevzdávají, byť pro ně samé znamená veřejná obhajoba ženských práv obrovské riziko. Film získal na letošním Berlinale Cenu za mír a spravedlnost (Peace Award for Justice). Vstup zdarma

**Úterý 30. listopadu v 19.30**

## S PYDLOU V ZÁDECH

Divadlo Josefa Dvořáka

300, 270, 240 Kč

Dopolední představení  
zadaná pro školy a školky:

**Pátek 1. října 9.00 a 10.30**

## HOLKA NEBO KLUK

Umělecká agentura Susa

**Čtvrtek 7. října 9.00 a 10.30**

## JAK VÍLA MODROVLÁSKA

## SPLNILA TŘI PŘÁNÍ

Umělecká agentura Mario

**Čtvrtek 14. října 9.00**

## KAŠPÁRKOVA

## ŠKOLA V PŘÍRODĚ

Divadlo Úsměv

**Pondělí 18. října 9.30**

## KRTEK A KALHOTKY – FILM

Krátký film Praha

**Čtvrtek 21. října 9.00 a 10.30**

## ŘECKÉ BÁJE

Eva Hrušková a Jan Přeučil

**Pátek 21. října 9.00 a 10.30**

## ŘECKÉ BÁJE

Eva Hrušková a Jan Přeučil

Začátky představení v 9 a 10.30, pokud není uvedeno jinak. Vstupné na divadelní představení 50 Kč, na promítání 30 Kč. Maminky s dětmi mohou představení navštívit po předchozí domluvě na tel. 281920326. Školy a školky mají při obsazování míst přednost.

Změna programu vyhrazena.

## POZOR!

POSLEDNÍ VOLNÁ MÍSTA  
V KURZECH KS DOMEČEK  
BLIŽŠÍ INFO PO-ČT 17 -18 HOD.  
NEBO NA TEL.: 281 920 339  
[www.divadlopecernice.cz](http://www.divadlopecernice.cz)

Hana Čížková, ředitelka divadla

**Uniga-cz a.s.**  
Partner v dostupném bydlení

Partner Divadla Horní Počernice  
pro rok 2010

# NOVÉ MĚSTSKÉ CENTRUM PRAHY 20

## KULTURNÍ PAMÁTKA CHVALSKÝ ZÁMEK



ODEBÍREJTE PŘEHLED NAŠICH AKCÍ POMOCÍ KANÁLU RSS  ,NEBO [facebook](#)  ,KDE SE MŮŽETE I AKTIVNĚ PODĚLIT O ZÁŽITKY Z AKCÍ

Chvalská tvrz 857, 193 00 Praha 20 – Horní Počernice, tel. 281 860 130,  
<http://www.chvalskyzamek.cz>, e-mail: [infocentrum@pocernice.cz](mailto:infocentrum@pocernice.cz)

Spojení: Konečná stanice metra linky B – Černý Most, bus 221, 222, 223, 261, 273, 353, 303, 304, 398, první zastávka – Chvaly

### Chvalský zámek v říjnu 2010

Září bylo náročné asi všude a ještě ke všemu docela deštivé a studené. Toho počasí je opravdu škoda, smutně jsme vzpomínali, jak v předchozích dvou letech se koncerty Chvalské triády na nádvoří zámku nesly v duchu krásných teplých večerů s téměř letní atmosférou. Letos se na koncerty vypravili jen ti nejodvážnější, kteří se nebáli zimy a deště. Koncert Karla Plíhala jsme nakonec pro nepřízeň počasí museli přesunout do stodoly, protože hrát na kytaru zmrzlými prsty se opravdu nedá. Alespoň při koncertu Hradišťanu bylo o něco málo tepleji a hlavně nepršelo. Letošní nabídka Chvalské triády byla opravdu pestrá, jak se můžete přesvědčit na fotografiích, nechyběly ani kapely, jejichž členové jsou z Horních Počernic.

Další velkou akcí pořádanou v areálu Chvalského zámku byla již druhá Svato-ludmilská pouť. A když jsme u toho počasí – předpověď sice byla velmi špatná, ale nakonec to meteorologům nevyšlo a téměř celý den svítilo slunce. K příjemné atmosféře celé akce přispěl i bohatý doprovodný program, který Vám ještě jednou rádi přibližujeme na fotografiích.

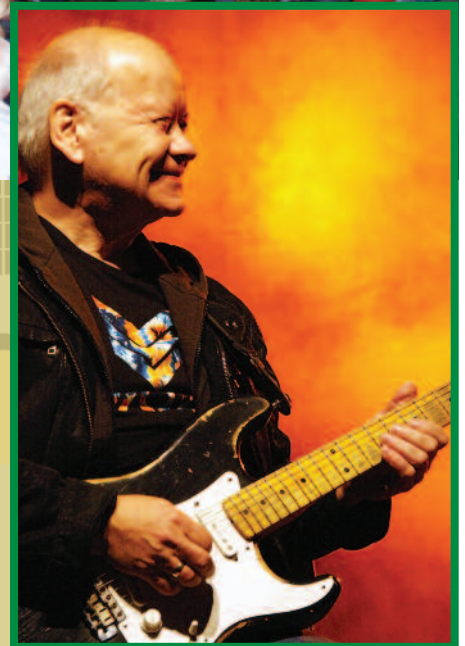


### Výstavy na Chvalském zámku:

10.9. - 28.11.2010

#### O pivovarnictví a pivu

Výstava pořádaná ve spolupráci s NZM, mapující historii a vývoj vaření piva v českých zemích, dokumentující základní výrobní postupy i vývoj designu lahví, pivních etiket či tácků a reklamních cedulí. Zároveň se návštěvníci seznámí s významnými osobnostmi pivovarnictví, jako je například František Ondřej Poupě



(1753-1805), který v Brně založil 1. pivovarnickou školu na světě.

28.9. - 24.10.2010

#### Tatiana Svatošová Dynamická harmonie

Výstava abstraktních obrazů slovenské malířky.

Kurátorka výstavy: Lenka Sýkorová  
 Tatiana Svatošová je všestrannou výtvarnou umělkyní. V letech 1984-1990 vystudovala pražskou VŠUP (ateliér knižní kultury a písma u prof. Jana Solpéry). Svou kreativitu uplatňuje především v malbě, věnuje se monumentální



Hornopočernický zpravodaj



tvorbě ve veřejném prostoru. Její nejznámější realizací je malba Hrabalovy zdi u stanice metra Palmovka (Praha 8). Dále se zabývá kresbou, grafickým designem, ilustrací a typografií. Věnuje se také arteterapii a nedávno realizovala svou první autorskou knihu „Písmo jako vědomá stopa pohybu“ - cvičení a malování s prvky tchaj-ťi na rozvoj grafo-motoriky předškolních dětí. Pokud Tatianu Svatošovou poznáte blíže, dozvíte se, že nejvíce je jí blízká volná malba a kresba. Zde jsou jí inspirací principy vycházející z východní filozofie taoismu. Hlavními tématy zůstávají jin/jang a země, člověk a nebe.

**30.9. - 10.10.2010**

### 115 let školy v Bártlově ulici

Výstava věnovaná tomuto významnému jubileu

**12.10.-24.10.2010**

### Skauting v Horních Počernicích 1936 – 2010

**26.10. - 21.11.2010**

### Galerie VIDA České Budějovice

Souhrnná výstava 13. symposia Nové Hradky, kterého se zúčastnili tito tvůrci: Milan Janáček, Dimitrij Kadrožka, Vojtěch Kolařík, Martin Němec, Marina Ri-



chťerová, Ivana Svobodová, Jaroslav Štědra, Anna Vančátová  
vernisaž 26.10. v 17.00 hod.

### Josef Synek - malby a grafiky jihočeského umělce

Společná vernisaž s výstavou Galerie Vida

### Tomáš Kůs – sochy, soliterní umělecký nábytek a obrazy

Vernisaž výstavy 25. 10. v 17.00 hod.

### Miroslav Král – výstava surrealistických obrazů

## Další akce:

**1. 10. 2010 19.30**

### Věra Klásková – Irské balady

Koncert v rámci zahájení Historických slavností, tentokrát v irském duchu (Špejchar v areálu Chvalské tvrze)

**2. 10. 2010**

**10 - 17**

### Historické slavnosti

nejen tanečně laděné. Pro dětské návštěvníky ukázky

historických zbraní, středověkého stolování, soutěže, výtvarné hrátky. A samozřejmě tance od raného středověku až po 30. léta minulého století.

## Univerzita třetího věku (U3V) se opět vrací na Chvalský zámek

Katedra mediálních studií Fakulty sociálních věd UK ve spolupráci s Knihovnou Národního muzea pořádají na Chvalském zámku opět Univerzitu třetího věku, a to v období od října 2010 do dubna 2011. Cyklus přednášek je určen především pro seniory, ale přístup je otevřen všem věkovým kategoriím. Tento druhý cyklus nese název Kritika médií: právo každého z nás a bude tematicky navazovat na předchozí ročník. Zájemci se na první přednášce zapíší a na konci přednáškového cyklu obdrží osvědčení o absolvování cyklu. Zápisné na celý cyklus přednášek činí 100 Kč. Více na : [www.chvalskyzamek.cz](http://www.chvalskyzamek.cz) a [www.pocernice.cz](http://www.pocernice.cz).

### První přednáška na téma **Jak se pozná bulvár?**

se uskuteční 19. října 2010 od 16.00.



**Nové městské centrum Prahy 20, kulturní památka Chvalský zámek**

pro Vás připravilo výstavu

## O pivovarnictví a pivu

**10.9. - 28.11.2010**

– výstava mapující historii a vývoj vaření piva v českých zemích, dokumentující základní výrobní postupy i vývoj designu lahví, pivních etiket či tácků.

Na Chvalské tvrzi 857, Praha 20  
Tel.: 281 860 130, [www.chvalskyzamek.cz](http://www.chvalskyzamek.cz)



## Naši jubilanti narození v říjnu

Vlachová Věra  
Blechová Květuše  
Pecharová Marcela  
Burian Jaromír  
Šantrůčková Marta  
Hájková Hana  
Rubeš Vladimír  
Trpišovská Olga  
Volek Karel  
Mareček Zdeněk  
Schovánek Miloslav  
Borovská Jaroslava

Měšťanová Jiřina  
Smítka Antonín  
Polášková Božena  
Slavíková Marie  
Čuprunov Vladimír  
Jirout Jiří  
Šukalová Věra  
Krotká Marie  
Mazanec Otto  
Velísková Naděžda  
Václavík Jiří  
Moravcová Libuše

Hošková Zdeňka  
Dolečková Marie  
Jiruš Josef  
Tomek Stanislav  
Václavů Marta  
Zimová Marie  
Budková Zdenka  
Lettl Jaroslav  
Řepka Vladimír  
Vodrážková Anna  
Stoklasová Jaroslava

Všem přejeme hodně zdraví, štěstí a spokojenosti.

Dle pokynů Magistrátu hl. m. Prahy nemůže redakce HPZ zveřejňovat věk jubilantů, porušila by tím zákon na ochranu osobních údajů č.101/200Sb.

## 101. narozeniny Růženy Dočekalové v Bethesdě

Dne 1. září 2010 jsme v našem domově Bethesda oslavili 101. narozeniny paní Růženy Dočekalové, naší nejstarší obyvatelky. Mezi prvními gratulanty byl i starosta Horních Počernic Ivan Liška. Paní Dočekalová bydlí v Bethesdě od roku 2003 a byla první kdo se do domova nastěhoval. V mládí pracovala jako pomocnice v domácnosti a zbytek aktivního života jako kuchařka. Ve třinácti letech se stala křesťankou a docházela do sboru Církve bratrské na Smíchově. Členové sboru ji pravidelně navštěvují i zde v domově. Paní Dočekalové přejeme do dalších let duševní svěžest, zdraví a spokojenost.

Štěpánka Jeřábková



## Senioři z Horních Počernic mají novou klubovnu

Před pěti lety jsme založili v Horních Počernicích občanské sdružení SDČR – ZO Senioři. Klubovnu jsme měli ve špejcharu Chvalské tvrze a byli jsme tam spokojeni. Členská základna se rozrůstala, dnes má 82 členů. Není to moc, ale mnohým osamoceným lidem přináší naše činnost radost a bohatší život ve stáří.

V poslední době jsme využívali místnost spolu s keramickým kroužkem základní umělecké školy, k 1. září jsme ale dostali výpověď, protože ZUŠ má nyní pronajatou celou místnost. Začali jsme shánět jiné prostory, abychom se neoctlí na ulici. Pan Herian nám nabídl místnost na faře u kostela, ale ta nám nevyhovuje, je tam vlhko a topit dřevem celý den by bylo náročné. Také na školách se nenašla jediná místnost, proto jsem se obrátila na diakonii na Křovinově náměstí. Vedení nám sice vyšlo vstříc, ale pro nedostek místa jsme zde nemohli umístit všechnen náš nábytek. Přestěhovali jsme se 7. září, další den se konala první schůzka a dopadla hrozně. Do místnosti jsme se nevešli, a to přišla sotva polovina členů. Sháněli jsme z vedlejší jídelny židle, aby senioři nemuseli stát. Je nedůstojné, aby si na schůzce museli držet hrníček s kávou nebo čajem na

Hornopočernický zpravodaj

klíně. Zaslýchla jsem i hlasy: „Sem chodit nebudeme.“ Hrozilo, že naše sdružení zanikne. Přesto lidem z diakonie děkujeme, že se nás po výpovědi ze Chval ujali. Naše stesky uslyšel starosta obce Ivan Liška a nabídl nám klubovnu TJ Sokol Horní Počernice. Zajásali jsme. Prostorná místnost, kam se všichni vejdem, navíc v budově uprostřed obce. Jsme vděční panu starostovi a funkcionářům Sokola za vstřícnost.

Věnovala jsem naší organizaci za pět let její existence tisíce hodin. Vždy mne potěší a dodá sílu do další práce uznání a díky našich seniorů. Proto bych byla nerada, kdyby kvůli jedné místnosti organizace zanikla. Jsem členkou Rady pražského výboru SDČR a mám nabídku do funkce Rady seniorů pro kraj Praha, ale v Horních Počernicích žiji 42 let a jsou u mne na prvním místě. Děkuji výboru Sokola a jeho předsedovi Ivanu Liškovi za poskytnutí azylu pro seniory. První schůzka v nové klubovně v Sokole Horní Počernice se bude konat tentokrát výjimečně ve čtvrtek dne 7. října 2010 ve 14 hodin.

Ilona Juklová,  
předsedkyně SDČR – ZO Senioři

PROGRAM ZO SENIOŘI  
V ŘÍJNU 2010

čtvrtek 7. října 14.00

**Pozor, změna!**

**ZAHRADE NA PODZIM  
SETKÁNÍ SENIORŮ  
V KLUBOVNĚ SOKOLA**

Horní Počernice - Svěpravice  
BUS č. 223, stanice Jeřická

středa 13. října 14.00

**NOVINKY**

**STAVEBNÍHO SPOŘENÍ**

Informuje Ing. Polochová  
ze Stavební spořitelny Pyramida

úterý 19. října

**VODĚRADSKÉ BUČINY**

Sraz v 10.15 hod. u metra C Háje  
BUS 382, odjezd v 10.30 hod.

Vede Zdena Černá

středa 20. října 14.00

**DUŠIČKOVÝ VĚNEČEK**

s lektorkou Jaroslavou Doušovou

středa 27. října 16.00

**BESEDA NAD KRONIKOU**

s Ing. Hubertem Antesem

čtvrtek 4. listopadu

**ČESKÉ MUZEUM HUDBY**

Sraz ve 13.00 v metru Č. Most  
Vstup volný, vede Ilona Juklová

Výbor ZO SENIOŘI H. POČERNICE

Kontakt: Ilona Juklová,  
tel. 721 002 992

říjen 2010



MÍSTNÍ VEŘEJNÁ KNIHOVNA PRAHA 9 - HORNÍ POČERNICE  
VE SPULUPRÁCI S ŘECKOU OBCÍ V PRAZE VÁS ZVOU NA

# DNY ŘECKÉ A KYPERSKÉ KULTURY

**6. – 7. 10. 2010**

**V DIVADELNÍM SÁLE VE ŠPEJCHARU CHVALSKÉ TVRZE**

(2. PATRO NAD RESTAURACÍ LEGENDA)

## **6. ŘÍJNA ZAČÁTEK V 18 HOD.**

SLAVNOSTNÍ ZAHÁJENÍ - SLOVO STAROSTY HORNÍCH POČERNIC

A ZÁSTUPCE ŘECKÉ OBCE V PRAZE

SETKÁNÍ NA OLYMPU - VYSTOUPENÍ DĚTÍ

PROČ JSOU ŘEKOVÉ V ČECHÁCH?

SOUBOR AKROPOLIS - ŘECKÝ FOLKLÓR

OCHUTNÁVKA ŘECKÉ KUCHYNĚ

## **7. ŘÍJNA ZAČÁTEK V 18 HOD.**

PÍSNĚ A TANCE ŘECKA

PREZENTACE CK - VTT - SPECIALISTÉ

NA ŘECKO A KYPR

VYSTOUPENÍ ŽÁKŮ MÍSTNÍ ZUŠ

OCHUTNÁVKA ŘECKÉ KUCHYNĚ

PŘEDSTAVÍ SE STUDENTÍ SOŠ HOTELNICTVÍ

A GASTRONOMIE KLÁNOVICE



Konečná metra trasy B Černý most, první autobusová zastávka linky 303, 273, 261, 223 (zastávka Chvaly)  
Vstup volný



# DDM

Dům dětí a mládeže Horní Počernice

Ratibořická 1899/32, 193 00 Praha 9, tel.: 281 925 264, fax: 281 925 948  
www.ddm-hp.cz, ddm-hp@ddm-hp.cz

## DRAKIÁDA 8. října

Začíná podzim a na obloze se za větrného počasí objeví první papíroví draci. V klubovně DDM vám v pátek 8. října od 14 do 15 hod. poradíme a pomůžeme s výrobou a výzdobou vašeho draka. Od 16 do 17 hod. můžete na kopci u Chodovické školy soutěžit o nejkrásnějšího draka, soutěže v létání draků a zručnosti Dračí smyčka.

### Volná místa v kroužcích:

#### ZAČÍNÁME S KAPELOU

**ČTVRTEK 17 - 17.55, DĚTI 8 - 10 LET**  
Základní ovládnutí rytmů, zpěvu, fléten, popř. didgeridoo (australský prastarý nástroj), klávesových nástrojů, bubínků. Možnost zahrát si společně oblíbené písně, vytvořit vlastní, improvizovat. Základní dějiny hudebních nástrojů a hudby.

#### KONÍK

**PONDĚLÍ AŽ PÁTEK, 9 - 12 HOD.**

Výtvarné, hudební, sportovní a jiné činnosti přizpůsobené dětem od 3 do 6 let

#### VÝTVARNÝ ATELIÉR PRO NEJMENŠÍ

**Pondělí 13 - 13.55, děti 6 - 7 let**

Malba, kresba a grafika od zátíží k portrétu, práce s nejrozličnějšími technikami (křída, tuš, tempera, linoryt). Práce s koláží, výuka teorie barev, kompozice, perspektiva...

#### SEMÍNKO - ARANŽOVÁNÍ

**Úterý 14.30 - 15.55, děti 6 - 11let**

Aranžování suchých rostlin, výroba dekorací, tisk na textil, základy práce s pedigem (košíkaření)

#### VÝTVARNÝ ATELIÉR TALENT

**PŘÍPRAVA NA STŘEDNÍ ŠKOLU**

**ÚTERÝ 17.00 - 18.55, 10 - 18 LET**

#### TVOŘÍLEK

**STŘEDA 14.00 - 14.55, DĚTI 4 - 7 LET**

Práce s různými druhy výtvarné techniky a materiálu, modelování, práce se sádrou, vystřihování, kreslení, malování.

#### SPOLEČENSKÉ HRY A HLAVOLAMY

**13 - 14.25, DĚTI 6 - 15 LET**

Logické hry, hlavolamy, deskové a karetní  
**Hornopočernický zpravodaj**



hry, kvízy a hry v klubovně, např. Česko Junior, Osadníci, Bang, Piráti, Scotland Yard, Wild Life, Ubongo... , Kvíz - Země, UNO, Všechny vlajky světa, Zvířata světa, Scrabble, Cesta kolem světa, Detektiv, Hra o akcie, Dostihy a sázky

#### ILUSTRACE A KNIŽNÍ VAZBA

**ČTVRTEK 14 - 15.25, DĚTI 8 - 15 LET**

Kurz je spojen s médiem, které je po staletí nejdůležitějším zdrojem informací. Děti se po dobu kurzu naučí vše, co je spojeno s knihou - písmo, knižní kresbu, malbu, vazbu, přebal. Vyzkouší si techniky grafická suchá jehla, linoryt, frotáž, assembláž, fotomontáž, koláž. Najdou příběh a k němu vytvoří vlastní originální knihu. Budeme pracovat i na komiksech a plakátech.

#### TEXTILNÍ TVORBA

**ČTVRTEK 15.30 - 16.55, DĚTI 6 - 18 LET**

Kurz je zaměřen na klasické textilní techniky, ale s využitím moderních a dětem blízkých materiálů. Děti se naučí batiku voskovou, klasickou a tahanou, tkanou tapisérii, práci s materiálem, vytvoření kopit pro tisk a vlastní metráže, mohou si vyrábět vlastní batikované oblečení, tkané obrazy, předměty do interiéru. Výstupem bude velkoformátová práce, kde každý vytvoří jeden díl celého obrazu.

#### PROSTOROVÁ TVORBA

**ČTVRTEK 17 - 18.25, DĚTI 8 - 18 LET**

Děti se naučí pracovat s hlinou, modelovat, kaširovat, vytvářet objekty, kreslit, navrhovat. Vnímat svět z perspektivy, pracovat s objemem a obsahem, není to kurz keramiky. Pracovat budeme na velkých objektech - sochy zvířat, lidí, nebo dle fantazie.

#### NÁVRHOVÁ A DIVADELNÍ TVORBA

**PÁTEK 14.30 - 15.55, DĚTI 9 - 18 LET**

Náplní tohoto kurzu je móda a navrhování. Kurz je zaměřen více na návrhy divadelních kostýmů, práce, která je naprosto unikátní v možnostech fantazie, realizování představ a neomezené možnosti zpracování. Děti si osvojí základy navrhování, zpracování materiálů. Sami si najdeme hru, pohádku, film, příběh, na který vytvoříme kostýmy. Součástí budou i kostýmy na karneval, masopust nebo třeba pro malé divadelní vystoupení.

Kostým je brán zcela komplexně od samotného oděvu, přes make-up, vlasy, doplňky a obuv. Všechny tyto disciplíny děti poznají a naučí se je. Jde o týmovou práci a výstupem bude výstava, představení nebo přehlídka na konci kurzu.

Dětem i dospělým také nabízíme výuku cizích jazyků: **ANGLIČTINA, FRANCOUZŠTINA, ŠPANĚLŠTINA, ITALŠTINA A NĚMČINA.**

**Veškeré informace najdete na našich webových stránkách [www.ddm-hp.cz](http://www.ddm-hp.cz) nebo přímo u nás v DDM.**

Těšíme se na vás!

za kolektiv zaměstnanců DDM  
Zdeňka Horváthová, ředitelka

říjen 2010

## S novými prvky tradičně do Žihle

Začátek školního roku je pro studenty prvních ročníků Střední odborné školy pro administrativu Evropské unie trochu jiný, než je běžné. Hned prvního září totiž odjíždějí se svými třídními učiteli a vyučujícími cizích jazyků na intenzivní seznamovací a jazykový kurz do Žihle nedaleko Rakovníka. Ani letos tomu nebylo jinak. Studentů však je hodně, a tak absolvovali kurz ve dvou turnusech.

Tato akce je součástí preventivního programu SOŠ proti sociálně-patologickým jevům, a proto se naši nováčci věnovali nejen studiu angličtiny, němčiny a francouzštiny, ale zároveň se vzájemně poznávali. K tomu sloužily jednak aktivity připravené školní psycholožkou Mgr. Marií Láskovou, preventistkou Marií Kánskou a třídními učiteli a jednak výlety a sportovní akce, které si pro studenty připravili tělocvikáři. Prváci absolvovali pěší výlet, orientační závod, hledali v areálu poschovávané lístečky, zahráli si ping pong, volejbal, fotbal i softbal. O prevenci AIDS s nimi přijeli besedovat naši absolventi Olga Makarova a Jakub Líd, kteří se této problematice věnují profesionálně, a starší spolužáci si pro aktéry kurzu připravili zábavný večer spojený s diskotékou. Součástí programu bylo i karaoke a účast učitelů a zejména pana ředitele byla odměněna takřka frenetickým potleskem.

Navzdory počasí, které nás tu a tam pozlobilo, a chybějícímu signálu pro mobilní telefony se všem v Žihli moc líbilo.

*Mgr. Petra Bergmannová,  
učitelka SOŠ*

## Červnová Anglie

Ve dnech 12. – 18. června jsme se v dosud nejsilnějším počtu zúčastnili poznávacího zájezdu do Velké Británie, konkrétně do oblasti Eastbourne. Přestože cesta autobusem byla pro některé vyčerpávající, návštěva Královské observatoře, kde se nachází i nultý poledník, prohlídka Toweru a přivítání v hostitelských rodinách nám stály za to. A to jsme byli teprve na začátku!

Po další tři dny jsme navštěvovali anglickou školu Eastbourne College, kde jsme spolu s britskými profesory procvičovali angličtinu, dozvěděli se mnoho nových a zajímavých informací a ještě u toho zažili spoustu zábavy. Hlavně jsme ale angličtinou pořádně potrápili naše mozky, a to i formou různých kolektivních her. Po vyučování jsme samozřejmě navštěvovali různé památky. Anglickým undergroundem jsme dojeli ke katedrále sv. Pavla, prohlédli jsme si Sea Life a Royal Pavilion v Brightonu i samotné centrum Londýna se světoznámým Big Benem, London Eye, Westminsterským opatstvím a Buckinghamským palácem. Třešničkou na pomyslném dortu bylo všemi velmi

**Hornopočernický zpravodaj**



očekávané shopping, alias „zběsilý útěk“ do obchodů s módou nebo supermarketů. Mohu tedy snad za všechny prohlásit, že to pro nás byl nezapomenutelný týden a že vzpomínky na všechny účastníky, zážitky a zkušenosti nabyté na tomto zájezdu nás budou ještě po dlouhou dobu provázet nejen ve školních lavicích, ale i v osobním životě.

*Simona Porazilová,  
studentka P1E*

## Budeme učit vietnamské úředníky?

28. června 2010 navštívila Střední odbornou školu pro administrativu Evropské unie vietnamská vládní delegace vedená náměstkem ministra financí Pham Si Danhem. Jejimi členy byli dále například Nguyen Xuan Son, vedoucí Kanceláře Programu 165, a Dinh Van Hien z vietnamského velvyslanectví v Praze. Účelem návštěvy bylo pracovní jednání týkající se případné participace SOŠ pro administrativu EU na Programu 165.

V rámci jednání nejprve představil ředitel Mgr. Roman Liška členy delegace české strany a následně seznámil hosty se změřením a činností naší školy. Poté, co pan Nguyen Xuan Son vysvětlil obsah Programu 165, v jehož rámci by mohlo dojít k případné spolupráci, byly diskutovány varianty a podrobnosti této spolupráce. Snahou vietnamské vlády je zlepšit stav místní státní správy na základě zahraničních zkušeností. Sbírá je po celém světě a nyní se obrátila s prosbou o pomoc i na Českou republiku, konkrétně na SOŠ pro administrativu EU. Uvidíme, zda se od nás vietnamští úředníci skutečně začnou učit.

*Mgr. Petra Bergmannová,  
učitelka SOŠ*

## Nivea party na školňáku

Těžko si lze představit rozvernější závěr školního roku než ten, který zažili v červnu studenti Střední odborné školy pro administrativu Evropské unie.

Vše začalo už mnohem dříve, když Nivea vyhlásila na svých webových stránkách soutěž pro všechny české střední školy. Úkolem bylo získat a zaregistrovat ve prospěch školy co nejvíce přátel, známých, kamarádů. Díky neúnavné práci Adély Čabajové a několika dalších studentů naše škola v závěrečném sčítání jednoznačně zvítězila.

Cenou byla čtyřhodinová party, která se uskutečnila na školním hřišti za domovem mládeže. Po celou dobu bavili společnost DJové, od půvabných hostesek obdrželi studenti drobné dárky a občerstvení, které v horkém dni přišlo skutečně vhod. Sluníčko všem přidalo na dobré náladě, a tak se stal závěr loňského školního roku pro všechny zúčastněné vskutku nezapomenutelným.

*Mgr. Petra Bergmannová,  
učitelka SOŠ*



**říjen 2010**

## Cestami naší historie: školství v Horních Počernicích

Období po roce 1924 je v našich původních obcích charakteristické také rychlým tempem výstavby a nárůstem počtu obyvatel a hlavně dětí. To vytvářelo tlak na počet tříd a míst ve školách.

Z dochovaných částí školních kronik /u školy chvalské chybí díl z let 1925 - 1934, u školy hornopočernické díl z let 1929 - 1939/ a ze záznamů obecních kronik o školství v těchto obdobích bylo možno vysledovat následující události: Ve škole hornopočernické uspořádal učitelský sbor 1. června 1924 koncert za účinkování žáků a pěveckého a hudebního kroužku Lyra z této obce. Úspěšné vystoupení žáků přineslo škole jak morální, tak hmotný zisk, který byl využit na následně pořádané výlety žáků za poznáváním naší vlasti.

0 prázdninách roku 1925 dala místní školní rada nákladem 5.937 korun opravit již značně sešlou fasádu na severní straně školní budovy. Při zápisu na školní rok 1925/1926 bylo do školy zapsáno pouze 131 dětí. Proto zemská školní rada rozhodla výnosem ze 7. srpna zredukovat čtyřtřídní školu na trojtřídní. V této souvislosti obdržel 30. března 1926 řídící učitel V. Smolík na základě restriktivního zákona penzijní dekret. Zatímním řídícím učitelem byl od 1. dubna 1926 ustanoven Josef Sedlický, dosavadní definitivní učitel na škole zdejší.

Prázdniny roku 1927 byly věnovány rozsáhlejšími úpravám ve škole. Místní školní rada dala vyměnit podlahy ve třetí a čtvrté třídě, obnovit nátěry všech oken a dveří, vymalovat kuchyň v bytě řídícího učitele a



Přístavba chvalské školy, pohled ze severu

opravit hradební zdi školního pozemku. Nově ustanovený řídící učitel František Dolejší se do bytu nastěhoval 1. srpna 1927. Zvýšený počet dětí při zápisu na školní rok 1927/1928 na počet 182 vedl zemskou školní radu k novému povolení čtvrté třídy. Dne 6. října 1927 obdržel řídící učitel od Okresní záložny hospodářské v Karlíně, sběrná a platební v Horních Počernicích vkladní knížku s vkladem jeden tisíc korun, vložených jako dar tvořící základ fondu žáků, od Marie Horáčkové, choti místního statkáře s přáním, aby úroky z tohoto základu byly každoročně využity na vánoční nadílku potřebného žáka nebo žákyně ze statku č.p. 3. V případě, že by jich nebylo, tak pro jiného potřebného žáka školy. Základ pak v květnu 1928 ještě o dva tisíce zvýšila. V prosinci 1927 také Eliška Prokúpková, vdova po zdejšímu statkáři, věnovala škole knížku s vkladem 5 tisíc korun ke každoročnímu využití úroků pro vánoční nadílku chudým dětem.

Naopak děti druhé třídy školy, vedené učitelkou Marií Skořepovou, před Vánocemi roku 1927 sebraly 80 korun a spolu s krabicemi jablek a ořechů je předaly Jedličkovu ústavu v Praze k nadílce chovancům. Na neděli 11. dubna 1928 zorganizoval učitelský sbor dětskou besídku do sálu Okrašlovacího spolku v restauraci u Chundelů. Na zdařilé besídce pak jedna třída po druhé za řízení svých třídních učitelů předváděla zpěvy a deklamace básní, čtvrtá třída navíc ještě scénu z Tylova Švandy dudáka. Do vytvářeného výletního fondu přinesla besídka výtěžek 1.507,75 korun. První třída tak mohla uskutečnit celodenní pěší výlet do Klánovic, druhá třída výlet na Hradčany a do Jedličkova ústavu se zakončením v dětské farmě na Libeňském ostrově, který byl řízen odborným učitelem

Eduardem Štorchem. Třetí třída, která jela na vozech zapůjčených bezplatně statkářem Jaroslavem Stárou, uskutečnila výlet do Brandýsa nad Labem a Staré Boleslavi, k tomu ještě výlet železnicí do Českého ráje v trvání dvou dnů z výchozí stanice Satalice. Čtvrtá třída plula parníkem po Vltavě z Prahy do Svatojánských proudů a zpět. Dnem 1. září 1928 se počalo na hornopočernické škole podle schválení Zemské školní rady vyučovat v nově zřízené páté třídě a ve škole se vyučovalo podle osnov obecných škol pětiletých.

Při příležitosti oslav dvacetiletého trvání republiky věnovala Okresní záložna hospodářská v Karlíně dětem 1. a 2. třídy vkladní knížky s vkladem 10 korun jako základ dalšího spoření. V listopadu pak řídící učitel odevzdal vkladní knížku s částkou 3.025 korun spolu s dalšími osmi sty korunami z dětské veřejné slavnosti obecnímu úřadu, jako příspěvek do fondu budoucí opatrovny a školky mateřské.

Výnosem zemské školní rady ze dne 13.7.1929 byl řídící učitel František Dolejší s pochvalným uznáním přeložen na trvalý odpočinek a současně byl zatímním řídícím učitelem pověřen učitel školy Josef Sedlický.

Místní školní rada za účasti starosty Josefa Neužila se v květnu 1929 rozhodla požádat nadřízené orgány o povolení měšťanské školy v obci s otevřením od školního roku 1930/1931 v nástavbě druhého poschodí dosavadní obecné školy. Ve sděleném stanovisku byla požadována výstavba školy nové pro školu měšťanskou. Následovalo několikaleté rozhodování o umístění školy a nákladech na její vybudování. Výhledově rozumnější byl jeden z návrhů vystavět novou školu do místa dostupného i ze sousedních obcí s charakteristikou újezdní



Chvalská škola před přístavbou  
Hornopočernický zpravodaj

školy. Přijat byl ale návrh umístění školy blízko hlavní ulice na volném prostranství /dnes parku/ naproti bývalému mlýnu. Pro výstavbu v tomto místě byly pak podvkráte vypracovány projektové plány. První z nich s rozpočtem téměř 5 milionů korun představoval moderní účelovou stavbu újezdní školy, ale pro možnosti obce se stal cenou nepřijatelný. Druhý s rozpočtovými náklady do 3 mil. korun s celou skleněnou jižní stěnou byl po diskusích přijat a nastala jednání s finančními ústavy o poskytnutí úvěru. To se však již psal rok 1938, příslib úvěru byl po odtržení části území republiky zrušen a stavba nové školy na příští dvě desetiletí odložena.

Ve škole chvalské - po přestavbě školní budovy v roce 1923 a následných úpravách jejího okolí včetně letního cvičiště - byl problém místa pro děti vyřešen podle představ na několik desetiletí. V tomto období příškolená obec Svěpravice poprvé počala vážně uvažovat o možnosti postavení školy vlastní.

Nárůst počtu obyvatel a žáků byl však neočekávaně rychlý. Pro školní rok 1928/1929, kdy byla na žádost místní školní rady povolena Zemskou školní radou také na Chvalech pátá třída, pro kterou však již nebylo ve školní budově místo, stalo se jediným řešením střídavé vyučování. Před obcí vyvstal problém další přístavby či stavby nové školy.

Zdlouhavost v rozhodování o řešení této situace vedla ve chvalské škole k takové nepřehlednosti tříd, že Okresní školní výbor Praha - venkov vydal dne 21.8.1931 přípis, kterým nařídil místní školní radě ve Chvalech zříditi při první až třetí třídě ještě třídy zatímní a současně uložil obecnímu zastu-

pitelstvu v příškolených Svěpravicích postarat se včas o řádné vlastní učebny pro tyto zatímní třídy přímo ve své obci. Obecní úřad zajistil po jednání vhodné místnosti ve vile paní Rosenkrancové v č.p. 32 /na rozhraní dnešních ulic Šanovská a Na Svěcence/ za roční nájem 12 tisíc korun. Místnosti byly po úpravě schváleny okresním školním výborem a vyučování v nich bylo zahájeno 1. listopadu 1931. Prvními vyučujícími zde byli Jaromír Budešínský, Jarmila Černá a Věra Horáková.

Obecní zastupitelstvo Svěpravice bylo tak přinuceno jednat o výstavbu vlastní školy. Po rozhodnutí o stavbě pak dne 19.3.1933 zadalo stavbu čtyřtřídní školy s bytem správce firmě V. Suk v Praze podle projektu Josefa Průhaufa za obnos 567.995,25 korun. Dne 17. září téhož roku byl položen základní kámen výstavby, která byla ukončena následující rok tak, že v neděli 2. září mohla být školní budova slavnostně otevřena a v pondělí 3. září počal první školní rok ve svěpravické Masarykově škole.

Od tohoto data měly všechny tři původní obce vlastní obecnou školu. Správcem školy byl jmenován Antonín Jelínek, který již jako učitel působil od roku 1928 na obecné škole homopočernické. Škola v tomto prvním roce úředně patřila pod správu školy chvalské. S účinností od 1.9.1935 se výnosem Zemské školní rady ze dne 3.6.1935 stala samostatnou pětitřídní školou s osnovami pětitřídních škol. V prvním školním roce 1934/1935 mimo ředitele následně jmenovaného Antonína Jelínka na škole ještě učili Věra Horáková, Zdeňka Hofmanová, Marie Mrzenová a Jaromír Budešínský. Dívčím ručním pracem



učila Marie Pandulová, náboženství římskokatolickému Tomáš Harant, farář ve Chvalech, československému Jarmila Áronová a českobratrskému - evangelickému Marta Šárová.

V obci byla zvolena také první devítiletá místní školní rada, jejímž prvním předsedou byl Alois Kotink a od dubna 1937 V. Kostelecký. V prvním školním roce školu navštěvovalo celkem 235 žáků. Ve školním roce 1935/1936 - prvním roce zcela samostatné školy - se učilo ve dvou prvních třídách 51, ve druhé třídě 52, ve třetí 43, ve dvou čtvrtých 79 a v páté třídě 25 žáků. *O začátcích škol měšťanských opět v dalším pokračování.*

Ing. Hubert Antes,  
kronikář

## Vzpomínáme



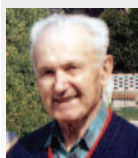
V tomto měsíci by se dožila počernická rodačka a patriotka **Marie Barcalová** 100 let. V Horních Počernicích prožila celý život. Byla to moudrá a pracovitá žena. Převážně pracovala v počernických potravinářských obchodech. *S vděčností vzpomínají rodiny synů Pavla a Jardy, vnuci a právnucci.*



21. října 2010 uplynou tři smutné roky kdy nás navždy opustil p. **Karel Dolnáček**. Stále vzpomínáme. *Za tichou vzpomínku děkuje rodina*



Dne 23.8. by se dožil 90 let pan **Karel Růžička**, rodák ze Chval, který nás opustil před 22 lety. Kdo jste ho znali, vzpomeňte s námi. *Syn Petr a dcera Eva s rodinami*



Dne 8.10. 2010vzpomeneme nedožitého 90. narozenin pana **Karla Valeše**, který nás náhle navždy opustil před 5 lety. *Za vzpomínku všem, kdo jste ho znali děkuje dcera Marie, syn Karel, rodina Valešova a Hronova*



Chvalský zámek  
Vás zve 25.10. v 17. hod. na  
**vernisáž výstavy**  
Tomáš Kůs - sochy a grafiky

## Pozvání na výstavu

Po dlouhých přípravách proběhne v říjnu na Chvalském zámku výstava s názvem Skauting v Horních Počernicích od dob našich pradědů. V několika místnostech si budete moci prohlédnout fotografie mapující historii skautingu v Horních Počernicích. Dozvíte se i něco o zakladatelích světového a českého skautingu a jejich odkazu. A v neposlední řadě zde budou vystaveny fotografie ze současné činnosti střediska a jeho oddílů. V místnostech budou připraveny i drobné „skautské“ aktivity pro děti. Výstava se koná k 20. výročí založení hornopočernického skautského střediska Oheň a proběhne v termínu 12. - 24. 10. Rádi bychom Vás pozvali na vernisáž, která bude v úterý 12. 10. od 17:00 na Chvalském zámku. Poznáte, že počernické středisko má nejen bohatou minulost a přítomnost, ale podle současného počtu dětí našťástí i budoucnost.



MUM – Rodinné centrum  
 Mezilesí 2058, Praha – Horní Počernice, Tel.: 281 926 727  
 Mobil: 775 720 584 – Barbora Záhlová, info@rcmum.cz, www.rcmum.cz

Milí rodiče,  
 díky podpoře Magistrátu hl. m. Ph  
 a bezchybné práci firmy AZ-CZ servis  
 proběhla v létě rekonstrukce vnitřních  
 prostor. Děkujeme.

Máme **poslední volná místa:**

- > Výtvarka pro dospělé: Po 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup>
- > Výtvarka pro dospělé: Čt 17<sup>15</sup>–20<sup>15</sup>
- > Výtvarka pro mládež: Po 17<sup>15</sup>–20<sup>15</sup>
- > Zdrav. cv. pro ženy i těhotné: Po 19<sup>00</sup>–20<sup>00</sup>
- > Yamaha Krůčky (3 roky): Út 13<sup>00</sup>–13<sup>45</sup>
- > Keramika pro l.st.: Út ZŠ 14<sup>00</sup>–15<sup>00</sup>
- > Keramika: Út 17<sup>00</sup>–18<sup>00</sup>
- > Keramika volný klub: Út 18<sup>00</sup>–19<sup>30</sup>
- > AJ děti předškol. zač.: Po 17<sup>00</sup>–18<sup>00</sup>
- > AJ děti předškol. mírně pokr.: Út 16<sup>15</sup>–17<sup>15</sup>
- > Aj děti školáci stř. pokr.: Út 17<sup>15</sup>–18<sup>15</sup>
- > Aj děti školáci pokr.: Út 18<sup>15</sup>–19<sup>15</sup>
- > Pilates: ST 15<sup>30</sup>–16<sup>45</sup>
- > Flétna pro děti: St 17<sup>00</sup>–18<sup>00</sup>

**Doplňující zápisy:** po – pá 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup> nebo  
 telefonicky 775 720 585 Hanka.

Více na [www.rcmum.cz](http://www.rcmum.cz).

MUM tým

## ZVEME VÁS

Je třeba se předem nahlásit a složit  
 zálohu 100 Kč. Více Hanka: 775 720 585,  
 hanka.schovancova@rcmum.cz.

## 7. 10. 2010, 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup> SMALTOVANÝ ŠPERK

Jedinečný šperk, který budou všichni  
 okukovat. Zajímavá výtvarná technika.  
 Cena 200,- Kč. LuHan – tvořivá dílna.

*Novinka Začni středu v klidu – otevřená  
 společná snídaně pro rodiče s dětmi a seniory,  
 na ni navazuje Internetový klub pro seniory.*

*foto 2x Gabriela Kotalová*



Hornopočernický zpravodaj



říjen 2010

## 14. 10. 2010 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup> KURZ VÝROBY Z KŮŽE

Budeme vyrábět módní doplňky  
 – náušnice, spony do vlasů, čelenky,  
 brože, náramky. Cena 480,- Kč. Lektorka  
 Arna Vazačová.

## 14. 10. 2010 18<sup>00</sup>–20<sup>00</sup> HOMEOPATIE (NEJEN) PRO RODIČE

Homeopatická samoléčba – jak si poradit  
 v domácím prostředí. Téma: rýmy, virózy,  
 chřipky + potence a akutní dávkování.  
 Po předchozí domluvě možnost  
 namíchání užívací lahvičky Bachových  
 květových esencí. Cena 190,- Kč. Jana  
 Balušíková ([www.modryhad.cz](http://www.modryhad.cz)).

## KURZ FOTOGRAFOVÁNÍ aneb Jak ovládat svoji zrcadlovku od 19. 10. každé út 20<sup>00</sup>–21<sup>30</sup> a 3x víkendové dopoledne

Chcete se naučit zacházet se svojí  
 zrcadlovkou? Nebo ji máte v plánu  
 pořídit? Chcete fotit hezké fotky? Na  
 kurzu bude max. 12 osob. 6x 1,5 hodiny  
 teorie a 3x víkendové dopoledne focení  
 v exteriéru. Cena 1400,- Kč.

## 21. 10. 2010 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup> PODZIMNÍ DEKORACE

Ať Halloween, nebo Dušičky – vyzdobíme  
 si domov krásnými přírodninami. Věnc  
 na dveře, dýně a mnoho dalšího. Cena  
 250,- Kč. LuHan – tvořivá dílna.

## 21. 10. 2010 19<sup>30</sup>–21<sup>30</sup> JAK ROZPOZNAT A PŘEKONAT PROBLÉMY S ALKOHOLEM

Jak poznat problémy s alkoholem. Jak  
 tyto problémy ovlivňují rodinu, partnerský  
 vztah, děti. Kde a jak hledat odbornou  
 pomoc. Lektorka Mgr. Zuzana Skálová,  
[www.almafemina.cz](http://www.almafemina.cz). ZDARMA

## 14. 11. 2010 14<sup>00</sup>–17<sup>00</sup> na Špejcharu Chvalského zámku STRAŠIDELNÝ MAŠKARNÍ BÁL

Vítání jsou duchové, bubáci a strašidýlka,  
 ale i ostatní masky. Předprodej  
 vstupenek v MUMu 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup> v druhé  
 pol. října.

## 8. 10. 15<sup>00</sup>–18<sup>00</sup> a 9. 10. 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup>

## PODZIMNÍ BURZA DĚTSKÉHO OBLEČENÍ

Přijďte prodat podzimní a zimní věci  
 (i boty), ze kterých vám děti vyrostly  
 a nakoupit nové super kousky!  
 I těhotenské oblečení.

**Podmínky pro příjem:**

- čitelný seznam s pořadovým číslem,  
 popisem zboží (vel.,zn.,barva) a cenou.  
 Nezapomenout na jméno (značka) a tel.  
 kontakt!

- dobře uchycené (nalepené  
 a přišpendlené) štítky s cenou,  
 pořadovým číslem a jménem (značkou),  
 soupravy či sady o několika kusech  
 dobře připevňte k sobě!!!

- **přijímáme** sezónní oblečení (vel.  
 56-164, dětskou obuv a těhotenské  
 oblečení)

- **POZOR!** Za každou položku na  
 seznamu se vybírá manipulační poplatek  
 2,- Kč při příjmu věcí na burzu
- provize z komisioního prodeje činí 15 %

Neprodané věci je možno věnovat na  
 charitativní účely.

Děkujeme za maximální dodržení  
 podmínek.

**Příjem** oblečení:

7. 10. 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup> a 17<sup>00</sup>–20<sup>00</sup>

8. 10. 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup>

**Výdej** oblečení:

10. 10. 17<sup>00</sup>–20<sup>00</sup> a 11. 10. 9<sup>00</sup>–12<sup>00</sup>

*Děti sledují divadlo Perníková pohádka  
 v podání Lídy Helligerové na dnech  
 otevřených dveří.*

# HORSEPOWER



WWW.FLORBAL-HP.CZ



## ELÉVOVÉ

VÝKONNOSTNÍ SKUPINA 3  
ZÁPIS 2x8 MIN.



| A  | Týmy       | HP  | HP  | HP  | HP  | body | score |
|----|------------|-----|-----|-----|-----|------|-------|
| 1. | HorsePower | 2   | 0:0 | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 2. | HorsePower | 0:0 | 0   | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 3. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 1   | 0:0 |      | :     |
| 4. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 0:0 | 0   |      | :     |

| B  | Týmy       | HP  | HP  | HP  | HP  | body | score |
|----|------------|-----|-----|-----|-----|------|-------|
| 1. | HorsePower | 2   | 0:0 | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 2. | HorsePower | 0:0 | 0   | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 3. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 1   | 0:0 |      | :     |
| 4. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 0:0 | 1   |      | :     |

| POSTUPLÍČÍ |   | ZŮSTÁVAJÍ VE SKUPINĚ |   |    |   | SESTUPLÍČÍ |   |
|------------|---|----------------------|---|----|---|------------|---|
| 1.         | 0 | 3.                   | 0 | 5. | 0 | 7.         | 0 |
| 2.         | 0 | 4.                   | 0 | 6. | 0 | 8.         | 0 |

## MLADŠÍ ŽÁCI

VÝKONNOSTNÍ SKUPINA 2  
ZÁPIS 2x8 MIN.



| A  | Týmy       | HP  | HP  | HP  | HP  | body | score |
|----|------------|-----|-----|-----|-----|------|-------|
| 1. | HorsePower | 2   | 0:0 | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 2. | HorsePower | 0:0 | 0   | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 3. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 1   | 0:0 |      | :     |
| 4. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 0:0 | 0   |      | :     |

| B  | Týmy       | HP  | HP  | HP  | HP  | body | score |
|----|------------|-----|-----|-----|-----|------|-------|
| 1. | HorsePower | 2   | 0:0 | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 2. | HorsePower | 0:0 | 0   | 0:0 | 0:0 |      | :     |
| 3. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 1   | 0:0 |      | :     |
| 4. | HorsePower | 0:0 | 0:0 | 0:0 | 1   |      | :     |

| POSTUPLÍČÍ |   | ZŮSTÁVAJÍ VE SKUPINĚ |   |    |   | SESTUPLÍČÍ |   |
|------------|---|----------------------|---|----|---|------------|---|
| 1.         | 0 | 3.                   | 0 | 5. | 0 | 7.         | 0 |
| 2.         | 0 | 4.                   | 0 | 6. | 0 | 8.         | 0 |

## DOROST

PŘEBOR STŘEDOČESKÉHO KRAJE  
ZÁPIS 5x12 MIN.

Již po páté, je tady začátek sezóny ve které nás čeká spousta novinek. Během prázdnin došlo ke spojení dvou florbalových klubů - Horních Počernic a Čelákovic. Ptáte se proč? Protože díky tomu nyní všichni naši hráči mohou začít v přípravce, dojít až do mužů a nemuset jezdit někam daleko. Pro Vaší představu nyní máme tým Elévů A,B - Mladších žáků A,B - Starších žáků A,B - Dorost a Muže A,B, Old Boys. Řečí čísel: 170 sportovců. V počernicích se připravují týmy, které mají svou část z této stránky a Old boys. V průběhu sezóny můžete sledovat jejich výkony a výsledky.

Další novinkou je nový hrací systém u Elévů a Mladších žáků. Od tohoto roku nebudou hrát ligu, kde se v průběhu sezóny sbírají body, ale budou se účastnit jednotlivých turnajů. Na každý přijede osm týmů, které se rozdělí do dvou skupin A,B. V jedné skupině hraje každý s každým z čehož nám vyjde nějaké pořadí od prvního do čtvrtého místa. Na konec turnaje se hraje o umístění. První ze skupiny A a B o první místo, druhý s druhým o třetí místo atd. Ovšem to hlavní a nové je, že první dva postupují do vyšší výkonnostní skupiny a poslední dva do nižší. Což zaručuje, že každý bude hrát v průběhu celé sezóny se sobě rovnými soupeři a tak vlastně vědět na jaké úrovni tým je.

Dorostenci budou hrát ligu klasickým způsobem, kdy odehrají s každým soupeřem dva zápasy a sbírají body do tabulky, výhra 3 body, remíza 1 bod, prohra 0 bodů. Není žádné prodloužení ani samostatné nájezdy na brankáře.

Závěrem bych všem popřál spoustu zážitků a radosti ze sportu. Bc. Jaroslav Kočí

| TABULKA 2010/2011   | Z. | V. | R. | P. | SCORE | BODY |
|---------------------|----|----|----|----|-------|------|
| 1. Fbš Bohemians    |    |    |    |    |       |      |
| 2. Sokol Vinohrady  |    |    |    |    |       |      |
| 3. Tatran           |    |    |    |    |       |      |
| 4. Black Angels     |    |    |    |    |       |      |
| 5. Vosy Praha       |    |    |    |    |       |      |
| 6. TJ Chodov        |    |    |    |    |       |      |
| 7. Pitbulls Kolín   |    |    |    |    |       |      |
| 8. Nymburk          |    |    |    |    |       |      |
| 9. Mladá Boleslav   |    |    |    |    |       |      |
| 10. Falcon Praha    |    |    |    |    |       |      |
| 11. Fbc Panthers    |    |    |    |    |       |      |
| 12. HorsePower-Orka |    |    |    |    |       |      |

| DATUMY<br>TURNAJŮ |
|-------------------|
| 25. 9.            |
| -                 |
| 10. 10.           |
| -                 |
| 24. 10.           |
| -                 |
| 7. 11.            |
| -                 |
| 27. 11.           |
| -                 |
| 19. 12.           |
| -                 |
| 9. 1.             |
| -                 |
| 29. 1.            |
| -                 |
| 20. 2.            |
| -                 |
| 27. 3.            |
| -                 |
| 10. 4.            |
| -                 |
| 1. 5.             |



Streetmarket

SPONZOŘI



SPOLEČNOST PROFESIONÁLNÍCH SPORTOVců

Gratičky Agrarová Bc. Jaroslav Kouřil

www.floorballplayer.cz



# HORNÍ POČERNICE DO PRAŽSKÉHO ZASTUPITELSTVA !



**Využijte ve volbách preferenční hlasy**



**Vilém Čáp**  
(ČSSD)

student VŠE

číslo 6 na kandidátce  
ČSSD



**JUDr. Monika Hášová**  
Krobová (TOP 09)

advokátka

číslo 2 na kandidátce  
TOP 09



**Ing. Milan Herian**  
(KDU-ČSL)

státní zaměstnanec

číslo 2 na kandidátce  
KDU-ČSL



**Ing. Hana Havlíčková**  
(SNK ED)

účetní a zastupitelka MČ

číslo 7 na kandidátce  
SZ a ED



**Ivana Mazouchová**  
(KSČM)

administrativní pracovnice

číslo 4 na kandidátce  
KSČM

**NAŠE POČERNICE, NAŠE VOLBA ! KROUŽKUJTE POČERNIČÁKY !**

## KUCHYŇSKÉ A INTERIÉROVÉ STUDIO

**Living**  
KUCHYŇSKÉ A INTERIÉRY  
www.interieryliving.cz



**AKCE!**

**44 900,-**

**KE KAŽDÉ KUCHYNI**



**LCD TELEVIZOR ZDARMA !**

- Dotace na kuchyně z fondu na podporu bydlení
- Služby bytového architekta zdarma
- Záruka na kuchyně 7 let na spotřebiče 4 roky
- Financování a úvěr na kuchyně

Kuchyně a interiéry LIVING s.r.o.  
Mladých Běchovic 2, 190 11 Praha 9 - Běchovice

tel.: 722 930 050

info@interieryliving.cz

www.interieryliving.cz



## PROGRAM NA ŘÍJEN

|        |               |                                                                                                                                       |               |
|--------|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| 8.10.  | 19.00         | <b>RECITÁL SVĚTLANY NÁLEPKOVÉ</b><br><i>in house</i>                                                                                  | Kč 150,-/75,- |
| 10.10. | 18.30 - 20.30 | <b>TANEC V PĚTI RYTMECH</b><br><i>Raduza Vojáčková - křídla tance</i>                                                                 | Kč 250,-      |
| 16.10. | 19.00         | <b>Olatz Otesoc</b> <i>Marie Doležalová - Saša z kulturního TV seriálu Comeback se svou skupinou</i>                                  | Kč 90,-/45,-  |
| 17.10. | 15.00 - 17.00 | <b>POHÁDKOVÁ NEDĚLE</b><br><i>promítání pro děti - Ronja dcera loupežníka</i>                                                         |               |
| 20.10. | 15.00 - 16.00 | <b>LUDĚK NEŠLEHA</b><br><i>beseda a malá výtvarná soutěž rodičům</i>                                                                  | Kč 45,-       |
| 22.10. | 20.00         | <b>"Povolání žena" - Libuše Švormová</b><br><i>dívaladní představení</i>                                                              | Kč 150,-/75,- |
| 23.10. | 10.00 - 18.00 | <b>1. ESOTERICKÁ SOBOTA</b><br><i>"NÁVRÁT K PRŮROČÍ A MOCNOSTI"</i><br><i>čarobná zpráva a celkový životní styl a osobní karmický</i> | Kč 30,-       |
| 24.10. | 15.00 - 16.30 | <b>POHÁDKOVÁ NEDĚLE</b> <i>"Tatínek není k zahoezení"</i><br><i>představení pro děti divadlního souboru LOKVAR</i>                    |               |

www.kvizpraha14.cz

facebook Kviz Praha



KVIZ PRAHA 14, Šimanovská 47, Praha 9 Kyje, Tel: 281 867 607, email: info@kvizpraha14.cz  
Spojení MHD: "M" Hloubětín + bus č. 181, č. 110 do stanice Kyje, "M" Rajska zahrada + bus č. 181, č. 110 do stanice Kyje, "M" Černý Most + bus č. 190 do stanice Kyje  
Spojení ČD: trať Praha - Kolín, zastávka Kyje. (Z Masarykova nádraží za 14 minut!)

GPS: Loc: 50°5'51.698"N, 14°32'37.532"E

změna programu vyhrazena



# Šance pro Počernice

volební strana číslo

# 4

Děkujeme za 1 314 podpisů.

Prosíme, přijďte nás podpořit také  
ve volbách 15. a 16. října 2010.



**Hana Moravcová**  
**Ing. Petr Herian**  
**Dana Mojžíšová**  
**Ing. Pavel Wágner**  
**Mgr. Alexandra Kohoutová**  
**Mgr. Jiří Beneda**  
**Mgr. Jitka Meklešová**  
**Jiří Špaček**  
**Eva Tůmová**  
**Bc. Eva Březinová**  
**Radek Hlavica**  
**Mgr. Iva Rosová**  
**Božena Beňová**  
**MVDr. Klára Holakovská**  
**Mgr. Pavel Duba**  
**Hana Havlíčková**  
**Jan Eisenhamer**  
**Monika Hrušková**  
**MUDr. Jarmila Blažková**  
**Mgr. Josef Černý**  
**Ing. Petr Bursa**  
**Ing. Jana Jelínková**  
**Ing. Libor Pína**  
**Petr Málek**  
**Mgr. Květa Valchařová**

[www.sancepropocernice.cz](http://www.sancepropocernice.cz)

# ODS VOLTE Č. 1

**BUDOUCNOST HORNÍCH POČERNIC**  
mládí a zkušenost na naší kandidátce



1. Tomáš KÁDNER  
54 let - zástupce starosty  
MČ Praha 20



2. Ing. Josef STRAKA  
56 let - radní MČ Praha 20



3. Mgr. Martina KRYSPÍNOVÁ, DiS.  
30 let - protidrogová  
koordinátorka



4. Miroslav DRŽMÍŠEK  
46 let - manažer



5. Václav RŮTH  
63 let - manažer



6. Jaroslav DOUŠA  
45 let - živnostník



7. Bc. Daniela CHOVANCOVÁ  
43 let - referentka



8. Tibor KOCH  
25 let - student



9. Pavína DOUŠOVÁ  
38 let - rodilá  
dovolená



10. Dalibor DVORÁK  
47 let - konzultant



11. Bc. Jaroslav KOČI  
29 let - zástupce ředitele  
DDM



12. Richard STÁRA  
55 let - podnikatel  
hotelier



13. Tomáš BAJTLER  
25 let - podnikatel



14. Růžena HURYCHOVÁ  
64 let - důchodkyně



15. Ing. Jindřich JUKL  
52 let - geodet



16. Gabriela OLEXOVÁ  
34 let - podnikatelka



17. Zdeňka HOUZVÍČKOVÁ  
52 let - podnikatelka



18. Karel HENŠ  
49 let - podnikatel



19. Jan ŠKRLE  
39 let - šéfkuchař



20. Jiří VANČURA  
40 let - IT specialista



21. Mgr. Naďežda BLESKOVÁ  
53 let - ředitelka ZŠ



22. Anna VOTRUBCOVÁ  
63 let - důchodkyně



23. MUDr. Zdeňka GERÁKOVÁ  
63 let - zubní lékařka



24. Ing. Tomáš STRAKA  
32 let - oceňovací  
technik



25. Ing. Marcela ALBRECHTOVÁ  
58 let - podnikatelka

[www.odspocernice.cz](http://www.odspocernice.cz)

# VOLTE Č. 1

**BUDOUCNOST HORNÍCH POČERNIC**  
mládí a zkušenost na naší kandidátce

## Proč volit ODS v Horních Počernicích :

- neutráčíme ve volební kampani velké peníze za billboardy, ale věříme ve Váš zdravý rozum
- nejsme neomylní, ale na naší straně je zkušenost, známe Vaše problémy a chceme je řešit
- dáváme prostor mladým, aby se aktivně zapojili do věcí veřejných
- stěžejním programem je pro nás bezpečnost a pořádek v obci
- budoucností nás všech je mladá generace, ale nechceme zapomínat ani na seniory a jejich potřeby
- garantujeme Vám, že úřad městské části je tu pro Vás, a ne naopak
- chceme za rozumných podmínek napravit staré chyby v majetkoprávních záležitostech, vzniklé nedokonalým a chybným zaměřováním pozemků
- nechceme nezávislé Horní Počernice, ale silnou městskou část s důstojným postavením v hlavním městě Praze
- nejsme jednotlivci, kteří slibují nemožné a netaháme do komunální politiky „politikaření“
- na základě diskusí s Vámi chceme postavit takový program, který je reálně splnit
- preferujeme korektní jednání, slušnost a garantujeme Vám, že se tímto heslem budeme řídit nejen do komunálních voleb, ale i po nich

[www.odspocernice.cz](http://www.odspocernice.cz)

**KONTEJNERY**  
**3-9 m<sup>3</sup>**  
**SUTĚ - ODPAD**  
**PÍSEK - ŠTĚRK - BETON - ZEMINA**  
**Kovář Jiří - HORNÍ POČERNICE**  
**TEL. 602 353 066**



### SOUKROMÉ HODINY ANGLIČTINY

pro školáky, studenty a dospělé v dop. a odp. hodinách.  
Praxe v oboru 12 let. Ukázková hodina zdarma. Ing. Hana Babíčková, mob. 776 807 962, mail: hana.babickova@seznam.cz

Nabízíme vedení účetnictví a daňové evidence.

Mzdové účetnictví. Zastupujeme klienty na FÚ, na institucích  
soc. a zdrav. pojištění. Tel.: 777 723 158

**DOPRAVNÍ FIRMA SE SÍDLEM V HOR. POČERNICÍCH**  
**PŘIJME ŘIDIČE SKUP. C. PRAXE V OBORU NUTNÁ.**  
**TEL.: 603 169 227 + 603 518 608**

Doterapie - psychoterapie, psychologické poradenství,  
léčba závislosti, koučing. Ordinance v H. Počernicích. Cena  
od 350,-Kč za sezení. Obj. tel.: 777 966 757, [www.doterapie.cz](http://www.doterapie.cz)

Hledám pronájem garáže. Tel.: 602 876 709



Carrier chladicí technika CZ s. r.o. se sídlem  
v Horních Počernicích hledá k okamžitému nástupu

## SKLADNÍKA

pro příjem a výdej zboží, manipulaci se zbožím a  
evidenci skladových operací na PC.

### Předpoklady:

- dobrá fyzická kondice, samostatnost
- znalost práce na PC
- řidičské oprávnění na vysokozdvíhací vozík
- praxe v řízení vysokozdvíhacích vozíků

### Nabízíme:

- nástupní plat podle zkušeností
- využívání firemních benefitů  
(prodloužená dovolená, příspěvek  
na dovolenou 10.000,- Kč ročně, příspěvek  
na penzijní a úrazové pojištění a další)

V případě Vašeho zájmu nám prosím zašlete Váš  
profesní životopis na adresu:  
[sriencova@carrier-cht.cz](mailto:sriencova@carrier-cht.cz), nebo přímo volejte na tel.:  
281095401.

**Komunisté v Horních Počernicích Vás zvou k účasti ve volbách do místního zastupitelstva. Tímto krokem i Vy pomůžete rozvoji naší obce, aby se nám zde dobře žilo. Dovolte, abychom se Vám představili, abyste měli čas se s námi seznámit a potom správně rozhodnout.**

**Ivana Mazouchová  
Suzana Exnerová  
Jaroslav Kočí  
Ing. Otakar Nigrin  
JUDr. Miloslav Blahovec  
Nicole Dvořáčková  
Miroslav Cejnar  
Liduška Urbanová  
Jiří Trkovský  
Josef Šedivý  
Jaroslav Kalva  
Emilie Hradecká**

**Jiří Ježek  
Růžena Puškárová  
Mgr. Oldřich Otava  
Ludmila Přikrylová  
RNDr. Václav Exner Csc.  
Jaromír Hekele  
Jana Matoušková  
Věra Vidergotová  
Otakar Roleček  
Helena Černá  
Michael Bartoš**



**Pojďte s námi k volbám! Volte č. 3!  
Váš hlas rozhodne!**

## Nové tváře a nová energie pro Horní Počernice



Bc. L. Brotánková



Ing. T. Židek



Mgr. A. Štrobová



Mgr. M. Velišek



M. Prudilová



Mgr. J. Křížek



Bc. Z. Víznerová



D. Češpivová



Mgr. D. Bočková



E. Fojtová



P. Dolejš



R. Železná



Ing. S. Pecharová



B. Ehrenbergerová



Ing. P. Tikman



Mgr. A. Velišková



Ing. P. Boček



Ing. M. Brotánková

**Volte č. 6!**



www.top09-hornipocernice.cz

**TOP09**

*S podporou Starostů*

## Vyhrazeno pro odpovědné občany Horních Počernic

Nabízíme Vám slušnou a zodpovědnou politiku, která vrátí Horním Počernicím důstojnost a přitažlivost. Ke správě městské části budeme přistupovat s úctou a s vědomím, že není naším soukromým vlastnictvím, ale že ji máme od Vás propůjčenou do správy. Nabízíme řešení současných problémů i dlouhodobou vizi moderní městské části, která se bude pyšnit svou kulturou, vzdělaností a bude místem bezpečí pro obyvatele Horních Počernic i jejich návštěvníky. Na naplňování našich představ o podobě naší městské části jsme připraveni spolupracovat se všemi politiky demokratických stran a hnutí, kteří budou svými schopnostmi a důvěryhodností pro Horní Počernice přínosem. Pro naplnění našich představ a vizí vám nabízíme tým vzdělaných a pracovitých lidí se širokým odborným zázemím, kteří jsou odhodláni současnou situaci změnit a dlouhodobé vize poctivě měnit ve skutečnost.



**Mgr. Viktor Šaroch, Ph.D., 43 let, manažer**  
Budu prosazovat ve spolupráci s kolegy z parlamentu, pražského zastupitelstva a okolních obcí dostavbu kanalizace, zlepšení podmínek života pro seniory a dobudování infrastruktury pro trávení volného času.



**Jiří Suk (21) student VŠE**  
V případě zvolení do zastupitelstva bych se rád věnoval otázkám územního rozvoje, příležitosti pro podnikání a volnočasových aktivit v obci.



**Jiří Vávra, 50 let, podnikatel**  
Již léta bojím za to, aby zastupitelé sloužili občanům své obce a nikoli svým zájmům. Nesnáším kamarádičkování, které stálo Horní Počernice stovky milionů korun. Mezi mé priority patří zvýšení toků peněz do Horních Počernic z fondů EU, Magistrátu a dalších zdrojů.



**Ing. Tamara Spilková, 63 let, manažerka**  
Budu prosazovat zřízení lékařské pohotovostní služby a zlepšování životních podmínek starších spoluobčanů zřízením denního stacionáře, domova pro seniory a dobudováním komplexní pečovatelské péče.



**PhDr. Helena Nosková, CSc., 60 let, vědecká pracovníce**  
Mým zájmem je spolupráce s občanskými sdruženími. Ti, kteří zkrášlují náš denní život a dávají mu neopakovatelný lidský rozměr v oblasti vzdělávání, volného času, ochrany přírody, si zaslouží podporu radnice.

## Podstatné je chovat se férově



**Magdaléna Kuczmanová, 19 let, studentka**  
Záleží mi na tom, aby Vaše děti vyrůstaly ve zdravém prostředí. Chci, aby žily ve společnosti, která je nebude ohrožovat, ale nabídne jim prostor, který potřebují.



**Eva Kolaříková, 51 let, bankovní specialista**  
Pokud budu zvolena do zastupitelstva, ráda bych se věnovala problematice životního prostředí a kulturním aktivitám v Horních Počernicích.



**Miloš Vaniček, 49 let, živnostník**  
Chci se zaměřit na bezpečnost obyvatel a jejich majetků. Což lze zajistit nejen účinnou spoluprací městské policie a policie ČR, ale i sousedskou všímavostí. Každý by měl znát svého policistu.



**Jitka Špinlerová, 31 let, realitní makléřka (t. č. rodičovská dovolená)**  
Chci se věnovat zlepšení celkové životní úrovně pro naše obyvatele, zajistit koncepčnost územního rozvoje, za prioritu pokládám vybudování bezbariérové pošty.



**Mgr. Alena Seřčiková, 43 let, pedagog**  
Hlavní motivací pro můj vstup do komunální politiky je prosazovat trvale udržitelný rozvoj našeho školství. Budoucnost dětí se utváří již na základní škole. Chci se zaměřit na zlepšování zájmu pro děti i učitele.

# Vaši důvěru bereme vážně. Víc, než si myslíte

# Hájíme barvy Počernic!

## NEZÁVISLÉ HORNÍ POČERNICE

První setkání členů hnutí Nezávislé Horní Počernice proběhlo v báječné náladě. Děkujeme všem, kteří přišli a zejména těm, kteří rozzářili Chvaly barvami Horních Počernic – červenou, černou a bílou. Skvělou náladu je vidět na fotografiích, které najdete na [www.nezavislehp.cz](http://www.nezavislehp.cz), kde je ke stažení i první společná fotografie příznivců hnutí s jeho členy.

Pokud jste nemohli přijít, neváhejte a přijďte na druhé setkání. Bude se konat v neděli 10. října opět od 15.00 hodin na Chvalech. Můžete se těšit na nejrůznější soutěže a atrakce pro děti, svařák a burčák pro dospělé a grilování pro všechny. Všichni se znovu společně vyfotografujeme.

Přítomna bude i cimbálová kapela, která nám všem zahraje na přání. Seznámíte se s členy hnutí Nezávislé Horní Počernice a jejich plány na další zlepšování života v našem společném domově – Horních Počernicích.

Přijďte znovu v barvách  
Horních Počernic na Chvaly!

**neděle 10.10. 15-18h**

- burčák a svařák
- grilování
- cimbálovka

**OPĚT VŠE ZA 7 Kč!**

# Volím č.7

**NHP**  
NEZÁVISLÉ  
HORNÍ POČERNICE



[www.nezavislehp.cz](http://www.nezavislehp.cz)

S podporou  
STAROSTOVÉ  
A NEZÁVISLÍ

## SPORT A ZDRAVÝ ŽIVOTNÍ STYL PRAŽANŮM

**JUDr. Monika Krobová Hášová**  
kandidátka TOP 09 do Zastupitelstva hl. m. Prahy

Narodila jsem se a žiji v Praze, z toho 23 let v Horních Počernicích. Moji rodiče zde žijí již 50 let, proto mám k mému rodnému městu silný osobní vztah. V Zastupitelstvu hlavního města Prahy bych ráda hájila zájmy všech jeho obyvatel.

Jsem aktivní sportovkyně a sport považuji za významnou součást života. Byla jsem členkou reprezentace ve sportovním potápění a plavání s ploutvemi. Po ukončení sportovního gymnázia v Praze 7 jsem vystudovala Právnickou fakultu UK v Praze, poté jsem pracovala na Ministerstvu kultury ČR a od roku 1993 vykonávám svoji advokátní praxi. Jsem vdaná a mám 2 syny.

Dosud jsem nebyla členkou žádné politické strany. Přicházím s konkrétními projekty a plány pro rozvoj sportu a sportovišť v hlavním městě. Mým cílem je motivovat obyvatele Prahy k aktivnímu pohybu a péči o své zdraví, nabídnout jim možnosti a vytvořit kvalitní podmínky.

Ráda budu ve spolupráci s TOP 09 v Horních Počernicích a v souladu s naším programem napomáhat v realizaci konkrétních projektů. Kandidáti Top 09 zde mají schopný tým, který se chystá pro „Počernáky“ mnoho udělat.

**Volební obvod VI**

Praha 10,14, 20,  
Dolní Počernice, Štěrboholy

Vaše kandidátka

www.top09.cz

**TOP09**

S podporou Starostů



**JUDr. Monika Krobová Hášová**  
Kandidát do Zastupitelstva hlavního města Prahy

**PODPOŘÍM SPORT  
V PRAZE**  
VÍC, NEŽ SI MYSLÍTE

www.advokatkakrobova.cz

# Nestát stranou a sloužit občanům



### Počernické školy a školky

- prosadíme, aby všechny počernické školky měly stejná kritéria pro přijímání dětí
- zasadíme se o to, aby počernické školky přijímaly nejprve počernické děti

### Maminky a děti

- budeme podporovat volnočasové aktivity tak, aby se děti měly o volném odpolední kde vyřádit a kde se něco naučit

### Transparentní a efektivní radnice:

- zprůhledníme zadávání a vyhodnocování veřejných zakázek, veškerá dokumentace k zakázkám bude dostupná na internetu
- provedeme reorganizaci úřadu, zrušíme neefektivní pracovní místa a odbory, budeme pro Vás získávat zkušené zaměstnance
- zavedeme veřejná slyšení k tématům vzbuzujícím v Počernicích napětí, v případě potřeby budeme hlasovat v referendu

### Dokončení kanalizace

- zasadíme se o dobudování kanalizace tam, kde ještě není

### Finance pro Počernice

- maximalizujeme čerpání evropských a magistrátních peněz pro počernické projekty

### Pošta

- navrhuje poštu přesunout do budovy „Stodoly“ na Chvalech (dobrá dopravní dostupnost a dostatečný počet pracovních míst)

### Městská hromadná doprava

- budeme prosazovat proložení odjezdu autobusů z Černého Mostu – situace „3 busy teď a pak 10 minut nic“ musí skončit

### Fond rozvoje Horních Počernic

- vytvoříme fond, do něhož budou developeři přispívat předem stanoveným procentem z obrátu vytvořeném v naší městské části

### NE rozprodávání obce

- budeme bojovat proti prodeji pozemků pod cenou

**Volte č. 2! Volte kandidátku ČSSD.**

www.cssdpocernice.cz



**Mgr. JAN TAMELE, DiS.**

Jsem kandidát do zastupitelstva hl.m.Prahy, kde bych se chtěl věnovat zdravotnictví v našem městě. Dvacet let pracuji u pražské zdravotnické záchranné služby, a mám tak každodenní kontakt se všemi stupni a typy zdravotnictví v Praze. Poslední tři roky jsem zařazen jako zdravotnický záchranář na Leteckou zdravotnickou záchrannou službu Praha. Rád bych se podílel na:

- Vybudování centrálních příjmů ve všech pražských nemocnicích.
- Podpořím zavedení návštěvní lékařské služby první pomoci pro děti.
- Vyškolení všech pedagogů v mateřských a základních školách v poskytování první pomoci.

**OTEVŘELI JSME PRO VÁS  
NOVOU PRODEJNU  
V HORNÍCH POČERNICÍCH,  
S ROZMANITÝM VÝBĚREM  
MORAVSKÝCH SUDOVÝCH VÍN  
ZA JEDNOTNOU CENU 48,-Kč/L !!**



**Náchodská 708  
(areál bývalé Fruty)  
Horní Počernice - Praha 9  
otevírací doba:  
Po-Pá 9.00 - 21.00 hod**

**Spolnet**

**INTERNET - HLAS - DATA**

BEZDRÁTOVÁ A KABELOVÁ PŘIPOJENÍ  
VE VAŠÍ LOKALITĚ OD 150 Kč

HLASOVÉ SLUŽBY BEZ PAUŠÁLU

HOSTINGOVÉ A DOMÉNOVÉ SLUŽBY

T: 222 559 555

M: 777 777 050

[www.spolnet.cz](http://www.spolnet.cz)

[spolnet@spolnet.cz](mailto:spolnet@spolnet.cz)

**AMONIT**



**Vestavěné skříně**

Sestavte si skříň, spočítejte  
**cenu** a objednejte v **5ti**  
snadných krocích.

**Novinka**

Od 1. 9. 2010 otevřena nová pobočka  
ve vestibulu metra Rajská Zahrada

[www.amonit.cz](http://www.amonit.cz)



**AKCE**

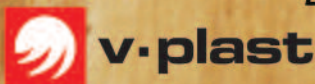


\* nebo do vyprodání zásob

„Neodkládejte nákup Vaší dřevěné podlahy!  
Nakupujte již dnes!“

Netto cena  
**580,-**  
Kč/m<sup>2</sup> s DPH

**DUBOVÁ PODLAHA  
ZA SUPER CENU!**



**Prodejní místo:**  
Logistický sklad Horní Počernice  
areál VGP, budova D1, Do Čertous, Praha 9  
tel.: 242 441 978, mob.: 724 742 285; 724 678 059  
Provozní doba: Po - Pá od 7:00 do 16:30 hodin

[www.vplast.cz](http://www.vplast.cz) | [www.vpodlahy.cz](http://www.vpodlahy.cz)

**NOVINKA**

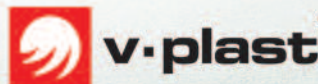


**S NÁMI UŠETŘÍTE!**  
Levný smyčkový bytový koberec

**JUMBO**



Netto cena  
**137,-**  
Kč/m<sup>2</sup> s DPH



**Prodejní místo:**  
Logistický sklad Horní Počernice  
areál VGP, budova D1, Do Čertous, Praha 9  
tel.: 242 441 978, mob.: 724 742 285; 724 678 059  
Provozní doba: Po - Pá od 7:00 do 16:30 hodin

[www.vplast.cz](http://www.vplast.cz) | [www.vpodlahy.cz](http://www.vpodlahy.cz)



[www.top09-hornipocernice.cz](http://www.top09-hornipocernice.cz)  
[jiri.vavra@pha.top09.cz](mailto:jiri.vavra@pha.top09.cz)

**TOP09**

*S podporou Starostů*

Milí spoluobčané,

dovoďte, abych se Vám představil. Jsem pražský rodák a v Horních Počernicích žiji od roku 2004. Vystudoval jsem strojařinu, ale náplní mé práce byla pouze do roku 1989. Pak jsem pracoval v Českém deníku, Annonci, byl zástupcem šéfredaktora Českého týdeníku, spoluzakládal deník Metro. Poté jsem řadu let vedl jako šéfredaktor Týdeník Květy. Souběžně jsem byl předsedou výboru na obranu svobody slova Syndikátu novinářů ČR. Následně působil jako publishing director a obchodní ředitel ve vydavatelství Sanoma. Poslední roky jsem spolumajitelem vydavatelství BOREMI invest a.s. Mám dospělého syna, s přítelkyní vychováváme dvě malé dcery. Mezi mé koníčky patří práce, cestování a vlastnoruční přestavba rodinného domku. Před vstupem do TOP 09 jsem nebyl členem žádné politické strany.

V případě mého zvolení do zastupitelstva Hlavního Města Prahy, budu pokračovat v tom, za co již léta bojuji. Tedy, aby zastupitelé sloužili občanům své obce a nikoli svým osobním zájmům. Nesnáším protekcionismus a „kamarádíčkování“, které v minulosti stály Horní Počernice stovky milionů a velkou Prahu desítky miliard korun. V případě zvolení do zastupitelstva hl. m. Prahy patří mezi mé priority nezbytné zvýšení toků peněz do pokladny Horních Počernic z fondů EU, Magistrátu a dalších zdrojů. Investice naše městská část potřebuje opravdu víc, než si kdo na magistrátu myslí.

Pokud Vám na Horních Počernicích a našem hlavním městě opravdu záleží, přijďte prosím 15. a 16. října k volbám. Budu se těšit na Vás i naši společnou práci.

Děkuji Vám, Jiří Vávra

**Potřebují Horní Počernice svého člověka na Pražské radnici?  
Víc, než si myslíte**



# VYMĚŇTE POLITIKY.cz

## 15. a 16. října 2010

### RADNICE VE VAŠICH RUKOU!

Tříčlenná domácnost přijde za jedno jediné volební období díky korupci o 144 000 Kč.  
Jak dlouho na to asi musí vydělávat?

### VOLTE SLUŠNÉ A KOMPETENTNÍ POLITIKY!

**JAK NA TO? LÉPE SE NA VOLBY PŘIPRAVTE!**

- Vyčleňte si tak dva nebo tři volné večery a seznamte se s historií rozhodování stávajících zastupitelů o významnějších investicích (téměř každá obec má své stránky, kde jsou tyto informace k dispozici, rozhodně jsou k nahlédnutí na úřadu).
- Pátřejte po „kauzách“ stávajících zastupitelů, o jejichž možném napojení na místní či regionální podnikavce. Podívejte se, jestli majetek zastupitelů odpovídá jejich deklarovaným příjmům.
- Sbírejte informace o nových kandidátech – u svých příbuzných a známých, ale také u místních občanských iniciativ, v místním či regionálním tisku, atd.
- Jděte na [www.vymentepolitiky.cz](http://www.vymentepolitiky.cz), najděte si tam svou obec, podělte se o své informace s ostatními a aktivně se zapojte do diskuze na stránce vaší obce.
- Přesvědčte co nejvíce lidí o tom, že není důležitá politická orientace kandidátů, ale to, zda jsou slušní a kompetentní. Nenechte se zmanipulovat kampaněmi politických stran!
- Domluvte se s co nejvíce voliči na jménech konkrétních kandidátů, o kterých jste přesvědčeni, že jsou důvěryhodní a odborně zdatní.
- 15. nebo 16. října jděte k volbám a zvolte takto pečlivě vybrané kandidáty; využijte plně všechny své hlasy – máte jich tolik, kolik je míst v zastupitelstvu!
- Důležitá! Zakřížkováním politického uskupení se vzdáváte možnosti měnit pořadí jeho kandidátů. Použijte jen v případě, pokud jde tomuto uskupení o překročení pětiprocentní hranice a důvěřujete lidem na prvních místech kandidátky!

využijte [www.vymentepolitiky.cz](http://www.vymentepolitiky.cz) k výměně informací o politikách, kteří chtějí získat vaši důvěru!

[www.vymentepolitiky.cz](http://www.vymentepolitiky.cz)

Čištění koberců a mytí oken.  
Cena 15Kč/1m<sup>2</sup>. Tel.: 605 567 053.  
Doprava zdarma.

**AUTOŠKOLA TRIUMF H. POČ.**  
Sk. AM, A1, A, B, kondiční jízdy.  
[www.autoskola-triumf.cz](http://www.autoskola-triumf.cz).  
Tel.: 603 418 333, 281 920 134

Elektromontáže Jirout. Bytové,  
průmyslové, přihlášky, revize, montáž  
domovních telefonů. Tel.: 777 867 550

Odhady nemovitostí a projekty provede  
rychle soudní znalec Ing. F. Smetana.  
Tel.: 281 924 588

Knihy i knižní pozůstalost koupím.  
Odvezu. Tel.: 286 891 400

**SERVIS PLYNOVÝCH KOTLŮ**  
Viadrus, Dakon, Buderus, Junkers,  
Protherm, Viessman. Servis, montáže,  
regulace. Plyntech Kalát, 608 626 496

Nabízím k pronájmu 2+1 byt v HP,  
82m<sup>2</sup> zařízený. Tel.: 602 366 783

Nabízím k pronájmu garáž, 3x5,5 m<sup>2</sup>  
v Horních Počernicích. Tel.: 601 282 789

Hledám pronájem (i nezařízeného bytu)  
1+1, nebo 2+KK. Tel.: 281 922 457

Klempířské práce, montáže žlabů,  
svodů, parapetů a oprava střech.  
Tel.: 721 817 673

Vyměním 3+KK, LDŽ, 1.kat. v OV, 68m<sup>2</sup>,  
výt., 4 p., tel, internet, dům po rekon-  
strukci, v zeleni, Praha 9 - Hor. Počernice,  
za rod. domek s malou zahr. zde  
v Hor. Poč. Ne RK. Tel.: 607 188 481

Prodám cihlový byt 2+1 v Horních  
Počernicích, v osobním vlastnictví.  
Volejte na telefon 733 341 679

Vyměním byt 2+KK+balkón v Karlíně  
za bydlení v této lokalitě.  
Tel.: 725 207 986

Nabízím vedení účetnictví, zpracování  
mezd, daň. příznání a daň. poradenství.  
Tel.: 728 310 305

Sportovní hospoda přijme ženu na úklid  
a mytí nádobí. Tel.: 603 946 189

Mytí oken, čištění koberců a čalounění.  
Tel.: 604 609 641

Prodám 3+1 v H.P., cihla, OV, 68m<sup>2</sup>,  
3 p., v centru, po rekonstr., škola,  
školka, bus 3 min., tel.: 604 941 083

Hledáme schopné lidi na spolupráci  
na státní zakázce, možné jako brigáda,  
průvůdce, nebo výdělek. Jednoduchá  
práce v marketingu. Věk nerozhoduje.  
Tel.: 739 308 626

Pohlídám vaše dítě ve středu.  
A jiné dny po 14 hod. Zdravotnice  
H. Poč. 605 906 325

## AUTODOPRAVA ZEMNÍ PRÁCE

kontejnery, sklápěč, valník  
sutě, odpad, zemina, písky  
kačírek, datě, odpad  
demolice - hydraul. kladivo  
deponie Praha 9



**Milan Petružálek**

Novozámecká 520, 190 12 Praha 9  
Tel.: 281 931 419, Mobil: 603 242 142, Fax: 281 931 512  
[www.sute-pisky.cz](http://www.sute-pisky.cz)

## Kosmetické a nehtové studio

### Soňa Niklfeldová

Otovická 2340/20, 193 00 Praha 9 - Horní Počernice  
tel.: 281 922 553, 602 864 823

[sona.niklfeldova@tiscali.cz](mailto:sona.niklfeldova@tiscali.cz), [www.kosmetika.kablik.cz](http://www.kosmetika.kablik.cz)  
• ošetření kosmetikou Rosa Graf • vizážistika (denní  
a večerní líčení) • masáže horkými lávovými kameny •  
• manikúra • gelové nehty - modeláž UV gelem •

## NOVINKA PERMANENTNÍ MAKE-UP

### HORNOPOČERNICKÝ ZPRAVODAJ

MČ Praha 20, Ročník 58 - říjen 2010

vychází měsíčně, kromě prázdnin

VYDAVATEL: Úřad MČ Praha 20

REGISTRACE povolena Magistrátem hl. m. Prahy  
pod číslem MK ČR E 12559, IČO: 240 192

REDAKCE:

Na Chvalské tvrzi 857, Praha 9, 193 21

tel.: 281 860 053

e-mail: [hpz@pocernice.cz](mailto:hpz@pocernice.cz)

[www.pocernice.cz](http://www.pocernice.cz)

REDAKTORKA Dana Mojžíšová

REDAKČNÍ RADA

Předseda: Tomáš Kádner, členové: Bc. Ivan Liška, Hana  
Moravcová, Ing. Eva Novosádová, Dana Mojžíšová, Vít  
Procházka, Zdenka Horváthová, Ing. Alexandra Janá-  
čková, Ing. Jana Jelínková, Mgr. Pavel Wild, Jaroslava  
Schmidtová, Jolana Lizanová

TECHNICKÁ REDAKCE A GRAFICKÁ ÚPRAVA

Vít Procházka

Není-li uvedeno jinak, fotografie pořídila redakce.

PŘÍJEM INZERCE: pondělí: 10 - 12 a 14 - 18,

středa: 10 - 12 a 14 - 16, pátek 10 - 11 hod.

Jinak po telefonické domluvě na tel.: 281 860 053.

Uzávěrka tohoto čísla: 17.9.2010

Příjem inzerce do dalšího čísla do 21.10.2010

Uzávěrka příštího čísla: 21.10.2010

Za obsahovou správnost příspěvků ručí autor. Pří-  
spěvky nemusí odrážet názor redakce. Autorská  
práva vyhrazena. Přetisk pouze se souhlasem vyda-  
vatele. Redakce si vyhrazuje právo příspěvky krátiť.  
Nevyžádané příspěvky a fotografie se nevracejí.

TISK: Omikron Praha, spol. s r.o.

Doudova 22, 147 00 Praha 4

REKLAMACE DISTRIBUCE HPZ: 271 071 690

Tel. číslo ÚMČ Praha 20: 271 071 611 (711)



# bomtonfashioncafe

## Zabíjačkové hody 18. a 19. září 2010 od 15:00

- zabíjačkové polévky (černá, světlá) • zabíjačkový guláš
- tlačěnka • ovar • jitrnice + jelítka • prejt • točené pivo

Rezervace na tel.: 281 866 693

## Speciální akce pro týden od 20. 9. do 26. 9. 2010

Pokud přijdete v tomto týdnu od 20.9. do 26.9. na službu foukaná a na službu manikúra, získáte od nás jako dárek řasenku.

### KAVÁRNA

- Klimatizováno
- WIFI připojení zdarma
- Možnost pořádání oslav a schůzí
- Nekuřácké i kuřácké prostory

### K JÍDLU NABÍZÍME

- Polední menu 89,-
- Grilování (sobota, neděle od 14:00)
- Kavárenský sortiment teplých i studených jídel

### DALŠÍ SLUŽBY

- Kadeřnictví
- Kosmetika, pedikúra
- Solárium

Bomton Fashion Café, Štverákova 22, Praha 20 – Horní Počernice





## Provoz železobetonových konstrukcí

V areálu v Horních Počernicích nabízíme tyto služby:

- prodej betonářské výztuže (volné pruty i sítě) včetně stříhu na požadované délky a opracování
- zapůjčení systémového bednění základových konstrukcí, stěn, sloupů a stropů
- prodej řeziva, OSB desek, překližek
- návrh, výroba a montáž dřevěných vazníků na zastřešení rodinných domů, garáží, průmyslových hal
- realizace veškerých železobetonových konstrukcí pozemního stavitelství

Metrostav a.s., divize 6

Provoz železobetonových konstrukcí

Bystrá 2243, 193 04 Praha 9 – Horní Počernice

T 266 011 594 – armozávod

T 266 011 524 – půjčovna bednění

T 266 011 500 – tesárna a výroba vazníků

T 266 011 666 – realizace železobeton. konstrukcí

**METROSTAV**

člen DDM Group

[www.metrostav.cz](http://www.metrostav.cz)

**POZOR**

**ZLÝ  
BEZPEČNOSTNÍ  
SYSTEM!**

**ODBORNÝ NÁVRH  
PROFESIONÁLNÍ  
INSTALACE  
NONSTOP SERVIS**

Elektronické zabezpečovací systémy  
Bezdrátové systémy pro čistou instalaci  
Kamerové systémy  
Tradice (od roku 1991)

**NEXT**  
BEZPEČNOSTNÍ SYSTÉMY

tel.: 224 816 458, 777 335 878  
[www.next.cz](http://www.next.cz)